

BELGISCHE KAMER VAN
VOLKSVERTEGENWOORDIGERS

20 november 2017

WETSONTWERP

houdende instemming met het Samenwerkingsakkoord van 12 mei 2017 tussen de Federale Staat, het Vlaamse Gewest, het Waalse Gewest en het Brussels Hoofdstedelijk Gewest betreffende de uitvoering van de verordening (EG) nr. 1221/2009 van het Europees Parlement en de Raad van 25 november 2009 inzake de vrijwillige deelneming van organisaties aan een communautair milieubeheer- en milieuauditsysteem (EMAS), en tot intrekking van verordening (EG) nr. 761/2001 en van de beschikkingen 2001/681/EG en 2006/193/EG van de Commissie

INHOUD

Samenvatting	3
Memorie van toelichting	4
Voorontwerp	13
Impactanalyse	14
Advies van de Raad van State	30
Wetsontwerp	32
Samenwerkingsakkoord.....	34

Blz.

CHAMBRE DES REPRÉSENTANTS
DE BELGIQUE

20 novembre 2017

PROJET DE LOI

portant assentiment à l'Accord de coopération du 12 mai 2017 entre l'État fédéral, la Région flamande, la Région wallonne et la Région de Bruxelles-Capitale concernant la mise en œuvre du règlement (CE) n° 1221/2009 du Parlement européen et du Conseil du 25 novembre 2009 concernant la participation volontaire des organisations à un système communautaire de management environnemental et d'audit (EMAS), et abrogeant le règlement (CE) n° 761/2001 et les décisions de la Commission 2001/681/CE et 2006/193/CE

SOMMAIRE

	Pages
Résumé	3
Exposé des motifs.....	4
Avant-projet	13
Analyse d'impact	22
Avis du Conseil d'État	30
Projet de loi	32
Accord de coopération.....	34

7387

De regering heeft dit wetsontwerp op 20 november 2017 ingediend.

Le gouvernement a déposé ce projet de loi le 20 novembre 2017.

De “goedkeuring tot drukken” werd op 20 mars 2018 door de Kamer ontvangen.

Le “bon à tirer” a été reçu à la Chambre le 20 mars 2018.

N-VA	:	Nieuw-Vlaamse Alliantie
PS	:	Parti Socialiste
MR	:	Mouvement Réformateur
CD&V	:	Christen-Democratisch en Vlaams
Open Vld	:	Open Vlaamse liberalen en democraten
sp.a	:	socialistische partij anders
Ecolo-Groen	:	Ecologistes Confédérés pour l'organisation de luttes originales – Groen
cdH	:	centre démocrate Humaniste
VB	:	Vlaams Belang
PTB-GO!	:	Parti du Travail de Belgique – Gauche d'Ouverture
DéFI	:	Démocrate Fédéraliste Indépendant
PP	:	Parti Populaire
Vuye&Wouters	:	Vuye&Wouters

Afkortingen bij de nummering van de publicaties:

DOC 54 0000/000:	Parlementair document van de 54 ^e zittingsperiode + basisnummer en volgnummer
QRVA:	Schriftelijke Vragen en Antwoorden
CRIV:	Voorlopige versie van het Integraal Verslag
CRABV:	Beknopt Verslag
CRIV:	Integraal Verslag, met links het definitieve integraal verslag en rechts het vertaald beknopt verslag van de toespraken (met de bijlagen)
PLEN:	Plenum
COM:	Commissievergadering
MOT:	Moties tot besluit van interpellations (beigekleurig papier)

Abréviations dans la numérotation des publications:

DOC 54 0000/000:	Document parlementaire de la 54 ^e législature, suivi du n° de base et du n° consécutif
QRVA:	Questions et Réponses écrites
CRIV:	Version Provisoire du Compte Rendu intégral
CRABV:	Compte Rendu Analytique
CRIV:	Compte Rendu Intégral, avec, à gauche, le compte rendu intégral et, à droite, le compte rendu analytique traduit des interventions (avec les annexes)
PLEN:	Séance plénière
COM:	Réunion de commission
MOT:	Motions déposées en conclusion d'interpellations (papier beige)

Officiële publicaties, uitgegeven door de Kamer van volksvertegenwoordigers

Bestellingen:
Natieplein 2
1008 Brussel
Tel. : 02/549 81 60
Fax : 02/549 82 74
www.dekamer.be
e-mail : publicaties@dekamer.be

De publicaties worden uitsluitend gedrukt op FSC gecertificeerd papier

Publications officielles éditées par la Chambre des représentants

Commandes:
Place de la Nation 2
1008 Bruxelles
Tél. : 02/549 81 60
Fax : 02/549 82 74
www.lachambre.be
courriel : publications@lachambre.be

Les publications sont imprimées exclusivement sur du papier certifié FSC

SAMENVATTING

Dit ontwerp van wet heeft tot doel instemming te verlenen met het Samenwerkingsakkoord van 12 mei 2017 tussen de Federale Staat, het Vlaamse Gewest, het Waalse Gewest en het Brusselse Hoofdstedelijke Gewest betreffende de uitvoering van de verordening (EG) nr. 1221/2009 van het Europees Parlement en de Raad van 25 november 2009 inzake de vrijwillige deelneming van organisaties aan een communautair milieubeheer- en milieuaudit systeem (EMAS).

Dit samenwerkingsakkoord kadert binnen de uitvoering de nieuwe EMAS-verordening, waarbij de vorige wordt ingetrokken. Het zorgt voor een betere toepasbaarheid, zichtbaarheid en reikwijdte van EMAS. Bijvoorbeeld worden milieuprestatie-indicatoren toegevoegd waardoor de beoordeling van de milieuprestaties grondig kan worden gedocumenteerd. De mogelijkheid om een gezamenlijke registratie te verkrijgen voor verschillende vestigingen vereenvoudigt de administratieve en financiële lasten voor bedrijven met meerdere vestigingen (en zelfs in meerdere landen). Verder zorgt een enkel EMAS-logo voor een coherente eenduidige communicatie.

Het samenwerkingsakkoord herneemt en vervangt het samenwerkingsakkoord van 30 maart 1995, dat werd afgesloten voor de uitvoering van Verordening (EEG) 1836/93 van 29 juni 1993, dat bijgevolg wordt opgeheven.

RÉSUMÉ

Le présent projet de loi vise à donner assentiment à l'Accord de coopération du 12 mai 2017 entre l'État fédéral, la Région flamande, la Région wallonne et la Région de Bruxelles-Capitale concernant la mise en œuvre du règlement (CE) n° 1221/2009 du Parlement européen et du Conseil du 25 novembre 2009 concernant la participation volontaire des organisations à un système communautaire de management environnemental et d'audit (EMAS).

Cet accord de coopération s'inscrit dans le cadre de la mise en œuvre du nouveau règlement EMAS qui abroge le précédent. Il pourvoit à une meilleure applicabilité, visibilité et portée de EMAS. Par exemple, des indicateurs de performance environnementale sont ajoutés, grâce auxquels l'évaluation de la performance environnementale peut être documentée de manière approfondie. La possibilité d'obtenir un enregistrement groupé pour différents sites simplifie les charges administratives et financières pour les organisations avec plusieurs sites (et même dans plusieurs pays). De plus, un logo EMAS unique pour une organisation pourvoit à une communication cohérente et univoque.

L'accord de coopération reprend et remplace l'accord de coopération du 30 mars 1995, qui avait été conclu pour la mise en œuvre du Règlement (CEE) n° 1836/93 du Conseil du 29 juin 1993, et qui, en conséquence, est abrogé.

MEMORIE VAN TOELICHTING

DAMES EN HEREN,

1. — INLEIDING

In dit dossier gaat het om het Samenwerkingsakkoord van 12 mei 2017 tussen de Federale Staat, het Vlaamse Gewest, het Waalse Gewest en het Brusselse Hoofdstedelijke Gewest betreffende de uitvoering van de verordening (EG) nr. 1221/2009 van het Europees Parlement en de Raad van 25 november 2009 inzake de vrijwillige deelneming van organisaties aan een communautair milieubeheer- en milieuaudit systeem (EMAS), en tot intrekking van verordening (EG) nr. 761/2001 en van de beschikkingen 2001/681/EG en 2006/193/EG van de Commissie.

Overeenkomstig artikel 92bis, § 1, tweede lid van de Bijzondere wet van 8 augustus 1980 tot hervorming der instellingen, dient dit samenwerkingsakkoord ter instemming worden voorgelegd aan het Parlement van de Federale Staat.

2. — ALGEMENE DUIDING EN HISTORIEK VAN HET SAMENWERKINGSAKKOORD

Het Europees Parlement en de Raad hebben op 25 november 2009 een nieuwe EMAS-verordening III goedgekeurd: verordening (EG) nr. 1221/2009 van het Europees Parlement en de Raad van 25 november 2009 inzake de vrijwillige deelneming van organisaties aan een communautair milieubeheer- en milieuaudit systeem (EMAS), en tot intrekking van verordening (EG) nr. 761/2001 en van de beschikkingen 2001/681/EG en 2006/193/EG van de Commissie.

Het is op 11 januari 2010 in werking getreden. Net als elke Europese verordening, is de EMAS-verordening rechtstreeks van toepassing in de Belgische wetgeving. Niettemin vereisen sommige van de bepalingen dat lidstaten verschillende maatregelen nemen voor de effectieve uitvoering ervan.

EMAS heeft de beoordeling en de continue verbetering van de milieuprestatie van industriële activiteiten tot doel, evenals het verstrekken van de nodige inlichtingen daarover aan het publiek.

In dit systeem kunnen volgende stappen onderscheiden worden:

— Vooreerst dient een voorafgaandelijke milieuanalyse uitgevoerd te worden, die hoofdzakelijk tot doel heeft de milieuproblemen, milieueffecten en reeds behaalde

EXPOSÉ DES MOTIFS

MESDAMES, MESSIEURS,

1. — INTRODUCTION

Dans ce dossier, il est question de l'Accord de coopération du 12 mai 2017 entre l'État fédéral, la Région flamande, la Région wallonne et la Région de Bruxelles-Capitale concernant la mise en œuvre du règlement (CE) n° 1221/2009 du Parlement européen et du Conseil du 25 novembre 2009 concernant la participation volontaire des organisations à un système communautaire de management environnemental et d'audit (EMAS), et abrogeant le règlement (CE) n° 761/2001 et les décisions de la Commission 2001/681/CE et 2006/193/CE.

Conformément à l'article 92bis, § 1^{er}, alinéa 2, de la loi spéciale du 8 août 1980 de réformes institutionnelles, cet accord de coopération est présenté à l'assentiment du Parlement de l'État fédéral.

2. — EXPLICATION GÉNÉRALE ET HISTORIQUE DE L'ACCORD DE COOPÉRATION

Le Parlement européen et le Conseil ont adopté le 25 novembre 2009 un nouveau règlement EMAS III: le règlement (CE) n° 1221/2009 du Parlement européen et du Conseil du 25 novembre 2009 concernant la participation volontaire des organisations à un système communautaire de management environnemental et d'audit (EMAS), et abrogeant le règlement (CE) n° 761/2001 et les décisions de la Commission 2001/681/CE et 2006/193/CE

Il est entré en vigueur le 11 janvier 2010. Comme tout règlement européen, le règlement EMAS est directement d'application dans la législation belge. Néanmoins, certaines dispositions exigent que les États membres prennent différentes mesures pour sa mise en œuvre effective.

EMAS a pour objectif l'évaluation et l'amélioration continue de la performance environnementale des activités industrielles, de même que la diffusion des informations nécessaires à ce sujet à destination du public.

Dans ce système, on distingue les étapes suivantes:

— Tout d'abord, il faut réaliser une analyse environnementale préalable, dont l'objectif principal est de dresser l'inventaire des problèmes, aspects et

milieuresultaten te inventariseren. Aan de hand van de bevindingen van deze milieuanalyse dient een milieu-programma en een milieubeheersysteem opgemaakt te worden, waarin de organisatiemaatregelen en werkprocedures worden vastgelegd om het programma uit te voeren en te controleren. Het systeem voorziet verder in de uitvoering van een milieuaudit ten einde de werking van het milieuprogramma en milieubeheersysteem te controleren en desgewenst bij te sturen. Deze interne audit dient minstens jaarlijks te gebeuren.

— Na iedere interne audit dient ten behoeve van het publiek een milieuverklaring te worden opgesteld. Deze milieuverklaring behelst o.m. een beschrijving van de bedrijfsactiviteiten; een beoordeling van alle milieuproblemen hieraan verbonden met inbegrip van gekwantificeerde gegevens over het milieubeleid; het milieuprogramma en het milieubeheersysteem en de significante veranderingen welke zich sinds een vorige verklaring hebben voorgedaan.

Een belangrijke taak in het systeem is weggelegd voor de door de lidstaten erkende milieuverificateurs. Deze dienen na te gaan of het milieuprogramma, het beheersysteem en de audit werden vastgesteld en uitgevoerd volgens de bepalingen van de verordening. Verder dienen zij, naast deze controletaak, de ingediende milieuverklaring te valideren, evenals de jaarlijks bijgewerkte milieuverklaring. Het erkenningsysteem is belast met de erkenning van de onafhankelijke milieuverificateurs en met de controle van hun werkzaamheden.

Organisaties waarvan de milieuverklaring door een erkend milieuverificateur is gevalideerd, dienen een registratieaanvraag in bij de bevoegde instantie. De Europese Commissie maakt de lijst van de geregistreerde organisaties bekend. De geregistreerde organisaties mogen gebruik maken van een logo van deelneming aan het systeem. Deze grafische afbeelding mag echter niet worden gebruikt in reclame voor producten, noch op de producten zelf of op de verpakking van de producten.

De verordening voorziet ook in de aanduiding van een bevoegde instantie, belast met de registratie van de locaties en met de bekendmaking van de geregistreerde locaties. Deze bevoegde instantie kan ook locaties weigeren of schorsen.

De uitvoering van de EMAS-verordening behoort in bepaalde gevallen tegelijk tot de bevoegdheid van de federale overheid en tot deze van een of

résultats environnementaux déjà obtenus. A la lumière des découvertes de cette analyse environnementale, il faut alors élaborer un programme environnemental et un système de management environnemental, dans lequel les mesures organisationnelles et les procédures opérationnelles sont établies pour mettre en œuvre le programme et en contrôler la bonne exécution. Le système prévoit en outre la mise en œuvre d'un audit environnemental, afin de contrôler le fonctionnement du programme environnemental et du système de management environnemental et de le rajuster au besoin. Cet audit interne doit se dérouler au moins une fois l'an.

— Après chaque audit interne, une déclaration environnementale doit être rédigée à l'intention du public. Cette déclaration environnementale comprend une description des activités de l'entreprise, une évaluation de tous les problèmes environnementaux qui y sont liés, y compris des données quantifiées sur la politique environnementale, le programme environnemental et le système de management environnemental, ainsi que les changements significatifs qui sont survenus depuis la déclaration antérieure.

Un rôle important dans le système est joué par les vérificateurs environnementaux accrédités par les États membres. Ceux-ci devraient vérifier que le programme environnemental, le système de management environnemental et l'audit ont été établis et effectués selon les dispositions du règlement. De plus, ils devraient, à côté de cette tâche de contrôle, valider la déclaration environnementale qui leur est soumise par l'organisation de même que ses mises à jour annuelles. Le système d'accréditation est chargé de l'accréditation des vérificateurs environnementaux indépendants et de la surveillance de leurs activités.

Les organisations dont la déclaration environnementale est validée par un vérificateur accrédité introduisent une demande d'enregistrement auprès de l'organisme compétent. La Commission européenne publie la liste des organisations enregistrées. Les organisations enregistrées peuvent faire usage d'un logo de participation au système. Cette image graphique ne peut pas, cependant, être utilisée dans la publicité sur les produits, ni sur les produits eux-mêmes ou sur l'emballage des produits.

Le règlement prévoit aussi la désignation d'un organisme compétent chargé de l'enregistrement des sites et de la publication des sites enregistrés. Cet organisme compétent peut aussi suspendre ou radier des sites.

Dans certains cas, la mise en œuvre du règlement EMAS dépend en même temps de la compétence de l'autorité fédérale et de celle d'une ou plusieurs

meerdere Gewesten. Sommige bepalingen van de EMAS-verordening behoren tot de exclusieve federale of regionale bevoegdheid, maar gelet op het feit dat EMAS op onlosmakelijke wijze de erkenning van milieuveificateurs regelt en de taken van de bevoegde instanties die verantwoordelijk zijn voor de registratie van de deelnemende organisaties, en dit zowel met het oog op de continue verbetering van milieuprestaties, werd het passend geacht om de gezamenlijke uitvoering van de bevoegdheden van de federale en regionale overheden te regelen in een samenwerkingsakkoord.

Wat betreft de impact van het dossier voor de federale bevoegdheden:

— De instantie die verantwoordelijk is voor de accreditatie van en het toezicht op de milieuveificateurs is BELAC van de FOD Economie conform artikel 4 van de verordening (EG) nr. 765/2008 van het Europees Parlement en de Raad van 9 juli 2008 tot vaststelling van de eisen inzake accreditatie en markttoezicht betreffende het verhandelen van producten;

— Het DG Leefmilieu van de FOD Volksgezondheid, Veiligheid van de Voedselketen en Leefmilieu (Dienst Mariene Milieu) legt een eensluidend advies voor op grond van artikel 4, lid 4 van het akkoord wanneer de registratieaanvraag betrekking heeft op een vestiging in de territoriale wateren, in de exclusieve economische zone, of op het continentaal plat. Ditzelfde DG Leefmilieu neemt bovendien in die hoedanigheid van adviesorgaan deel aan de activiteiten van de “werkgroep” opgericht door artikel 7, § 1 van het samenwerkingsakkoord;

— Het Federaal Agentschap voor Nucleaire Controle legt een eensluidend advies voor wanneer de activiteit valt onder artikel 6, § , lid 2, 2° van de bijzondere wet van 8 augustus 1980 tot hervorming der instellingen. (ioniserende stralingen). In zijn hoedanigheid van adviesorgaan neemt het Agentschap ook deel aan de activiteiten van de “werkgroep” opgericht door artikel 7, § 1 van het samenwerkingsakkoord.

De doelgroepen zijn immers alle organisaties die in staat zijn om ofwel technische installaties (windmolens, pompstations, ...) te installeren en te exploiteren in de Noordzee, ofwel technische installaties waarbij gebruik wordt gemaakt van stoffen die ioniserende stralingen veroorzaken.

Het samenwerkingsakkoord herneemt en vervangt het samenwerkingsakkoord van 30 maart 1995, dat werd afgesloten voor de uitvoering van de vorige verordening (EEG) 1836/93 van 29 juni 1993, dat bijgevolg wordt opgeheven.

Régions. Certaines dispositions du règlement EMAS dépendent elles exclusivement de l'autorité fédérale ou régionale, mais étant donné qu'EMAS règle intégralement l'accréditation des vérificateurs environnementaux et les tâches des organismes compétents qui sont responsables de l'enregistrement des organisations participant au système, et ceci avec un œil sur de l'amélioration continue de la performance environnementale, il a été jugé approprié de résoudre la mise en œuvre conjointe des compétences des autorités fédérales et régionales dans un accord de coopération.

Au niveau de l'impact du dossier pour les compétences fédérales:

— L'organisme responsable de l'accréditation et de la supervision des vérificateurs environnementaux est BELAC du SPF Economie conformément à l'article 4 du règlement (CE) n° 765/2008 du Parlement européen et du Conseil du 9 juillet 2008 fixant les prescriptions relatives à l'accréditation et à la surveillance du marché pour la commercialisation des produits;

— La DG Environnement du SPF Santé publique, Sécurité de la Chaîne alimentaire et Environnement (Service Milieu marin) soumet un avis conforme en vertu de l'article 4, alinéa 4 de l'accord lorsque la demande d'enregistrement concerne un site en mer territoriale, dans la zone économique exclusive, ou sur le plateau continental. Cette même direction de l'Environnement participe par ailleurs en cette qualité d'organe d'avis aux activités du “groupe de travail” institué à l'article 7, § 1^{er} de l'accord de coopération;

— L'Agence fédérale de Contrôle nucléaire soumet un avis conforme lorsque l'activité relève de l'article 6, § 1^{er}, alinéa 2, 2° de la loi spéciale du 8 août 1980 de réformes institutionnels (radiations ionisantes). Elle participe également en qualité d'organe d'avis aux activités du “groupe de travail” institué à l'article 7, § 1^{er} de l'accord de coopération.

En effet, les groupes cibles sont notamment toutes les organisations susceptibles d'établir et d'exploiter soit des installations techniques (éoliennes, stations de pompage, ...) en Mer du Nord, soit des installations techniques utilisant des matières générant des radiations ionisantes.

L'accord de coopération reprend et remplace l'accord de coopération du 30 mars 1995, qui avait été conclu pour la mise en œuvre du règlement précédent (CEE) n° 1836/93 du Conseil du 29 juin 1993, et qui, en conséquence, est abrogé.

De verordening 1221/2009 zorgt voor een betere toepasbaarheid, zichtbaarheid en reikwijdte van EMAS. Bijvoorbeeld worden milieuprestatie-indicatoren toegevoegd waardoor de beoordeling van de milieuprestaties grondig kan worden gedocumenteerd. De mogelijkheid om een gezamenlijke registratie te verkrijgen voor verschillende vestigingen vereenvoudigt de administratieve en financiële lasten voor bedrijven met meerdere vestigingen (en zelfs in meerdere landen). Verder zorgt een enkel EMAS-logo voor een coherente eenduidige communicatie.

Een initieel samenwerkingsakkoord werd goedgekeurd door de Interministeriële Conferentie Leefmilieu van 21 oktober 2010. Het Waals Gewest en het Brussels Hoofdstedelijk Gewest hebben hun ontwerpdecreet en ontwerpordonnantie houdende instemming met het samenwerkingsakkoord voorgelegd aan de Raad van State. Deze heeft twee adviezen uitgebracht (réf. 53.372/VR et 53.839/3). De nodige aanpassingen werden aangebracht in het Samenwerkingsakkoord en goedgekeurd door de ICL op 6 mei 2014. De artikelen 1, 2, 3, 4, 7 en 9 werden gewijzigd.

Ingevolge het advies van de Raad van State nr. 54.758/1 van 23 juni 2014 over het ontwerpdecreet van het Vlaams Gewest, diende de tekst van het samenwerkingsakkoord te worden gewijzigd om rekening te houden met twee nieuwe opmerkingen geformuleerd door de Nederlandstalige kamer van de Raad van State:

- in artikel 4 de verwijzing naar artikel 3, § 4 schrappen, gelet op de draagwijdte van deze laatste paragraaf;
- in artikel 9 de manier vermelden waarop de leden van het rechtscollege zullen worden aangewezen.

Op vraag van de Interministeriële Conferentie Leefmilieu heeft de federale overheid tevens het advies gevraagd van de Raad van State over de initiële versie van het ontwerp en deze laatste heeft dezelfde opmerkingen geformuleerd als over het Vlaamse dossier via zijn advies 57.173/1 van 27 maart 2015.

Bijgevolg werd een tweede versie opgesteld waarin rekening wordt gehouden met de opmerkingen geformuleerd in de adviezen 54.758/1 en 57.173/1.

Op 12 mei 2017 is het samenwerkingsakkoord door alle Partijen ondertekend.

2.1. Artikelsgewijze toelichting van het samenwerkingsakkoord

Het artikel 1 van het samenwerkingsakkoord definiert een aantal begrippen, met name “verordening”,

Le règlement n° 1221/2009 pourvoit à une meilleure applicabilité, visibilité et portée d'EMAS. Par exemple, des indicateurs de performance environnementale sont ajoutés, grâce auxquels l'évaluation de la performance environnementale peut être documentée de manière approfondie. La possibilité d'obtenir un enregistrement groupé pour différents sites simplifie les charges administratives et financières pour les organisations avec plusieurs sites (et même dans plusieurs pays). De plus, un logo EMAS unique pour une organisation pourvoit à une communication cohérente et univoque.

Un projet initial d'accord de coopération a été approuvé par la Conférence Interministérielle de l'Environnement du 21 octobre 2010. La Région wallonne et la Région bruxelloise ont alors soumis leur projet de décret et d'ordonnance portant assentiment à l'accord de coopération au Conseil d'État. Ce dernier a rendu deux avis (réf. 53.372/VR et 53.839/3). Les adaptations nécessaires ont été apportées à l'accord de coopération et approuvées par la CIE le 6 mai 2014. Les articles 1, 2, 3, 4, 7 et 9 ont été modifiés.

Suite à l'avis du Conseil d'État n° 54.758/1 du 23 juin 2014 rendu sur le projet de décret de la Région flamande, le texte de l'accord de coopération a dû être modifié pour prendre en considération deux nouvelles remarques formulées par la chambre néerlandophone du Conseil d'État:

- enlever à l'article 4 la référence à l'article 3, § 4 vu la portée de ce dernier paragraphe;
- indiquer à l'article 9 la manière dont les membres de la juridiction seront désignés.

L'autorité fédérale a également requis l'avis du Conseil d'État à la demande de la Conférence interministérielle de l'Environnement sur la version initiale du projet et ce dernier a émis les mêmes remarques que sur le dossier flamand via son avis 57.173/1 du 27 mars 2015.

En conséquence, une deuxième version a été établie laquelle prend en compte les remarques formulées dans les avis 54.758/1 et 57.173/1.

Le 12 mai 2017, l'accord de coopération était signé par toutes les Parties.

2.1. Discussion des articles de l'accord de coopération

L'article 1^{er} de l'accord de coopération définit une série de concepts, à savoir “règlement”, “organisme

“accreditatie-instantie” en “bevoegde instantie”. Hierbij wordt vermeld dat het Vlaams Gewest, het Waals Gewest en het Brussels Hoofdstedelijk Gewest elk een bevoegde instantie aanwijzen.

Het artikel 2 stelt dat iedere bevoegde instantie de nodige taken uitvoert, zoals beschreven in de verordening (EG) nr. 1221/2009, om iedere aanvraag tot registratie te behandelen.

Tevens stelt dit artikel dat iedere bevoegde instantie, beurtelings en telkens voor een kalenderjaar, de functie van coördinerende instantie verzekert.

In artikel 3 wordt geregeld bij welke bevoegde instantie een aanvraag tot registratie van één of meerdere vestiging(en) van een organisatie moet worden ingediend. Hierbij gelden volgende regels:

- de aanvraag voor de registratie van één vestiging wordt ingediend bij de bevoegde instantie van het Gewest waarin de vestiging gelegen is;

- de aanvraag voor de collectieve registratie van meerdere vestigingen, gelegen in één Gewest, wordt ingediend bij de bevoegde instantie van het Gewest waar deze vestigingen gelegen zijn;

- de aanvraag voor de collectieve registratie van meerdere vestigingen, gelegen in meerdere Gewesten, wordt ingediend bij de bevoegde instantie van het Gewest waar de hoofdzetel of het beheercentrum gelegen is;

- in het geval dat de hoofdzetel of het beheercentrum niet opgenomen is bij de aanvraag tot een collectieve registratie van meerdere vestigingen in meerdere Gewesten, dan heeft de aanvrager de vrije keuze om de registratie in te dienen bij één bevoegde instantie van de betrokken Gewesten;

- een aanvraag van één of meerdere vestigingen, enkel gelegen in de territoriale wateren, in de exclusieve economische zone, of op het continentaal plat, wordt ingediend bij de bevoegde instantie van het Gewest waar de hoofdzetel of het beheercentrum gelegen is;

- een aanvraag van een bevoegde instantie voor haar eigen organisatie of voor één of meer van haar vestigingen wordt ingediend bij een andere bevoegde instantie naar keuze.

Het artikel regelt tenslotte ook de aanvraag tot de vernieuwing van de registratie en de bijgewerkte milieuverklaring: ze worden ingediend bij de bevoegde

d'accréditation" et "organisme compétent". Il est en outre mentionné que la Région flamande, la Région wallonne et la Région de Bruxelles-Capitale désignent chacune un organisme compétent.

L'article 2 établit que chaque organisme compétent effectue les tâches nécessaires, comme décrit dans le règlement (CE) n° 1221/2009, pour traiter chaque demande d'enregistrement.

Cet article établit aussi que chaque organisme compétent assure, à tour de rôle et chaque fois pour une année civile, la fonction d'organisme compétent coordinateur.

L'article 3 précise auprès de quel organisme compétent une demande d'enregistrement pour un ou plusieurs site(s) d'une organisation doit être introduite. A ce titre, les règles suivantes doivent être respectées:

- la demande d'enregistrement pour un site est introduite auprès de l'organisme compétent de la Région dans laquelle le site est implanté;

- la demande pour l'enregistrement groupé de plusieurs sites, implantés dans une Région, est introduite auprès de l'organisme compétent de la Région dans laquelle ces sites sont implantés;

- la demande pour l'enregistrement groupé de plusieurs sites, implantés dans une ou plusieurs Régions, est introduite auprès de l'organisme compétent de la Région dans laquelle le siège principal ou le centre de gestion est implanté;

- dans le cas où le siège principal ou le centre de gestion n'est pas repris dans la demande d'enregistrement groupé de plusieurs sites implantés dans plusieurs Régions, alors la demande d'enregistrement est introduite, au choix du demandeur, auprès d'un organisme compétent désigné par une des Régions concernées;

- une demande pour un ou plusieurs sites, uniquement implanté(s) dans les eaux territoriales, dans la zone économique exclusive, ou sur le plateau continental, est introduite auprès de l'organisme compétent de la Région où est implanté le siège principal ou le centre de gestion;

- une demande d'un organisme compétent pour sa propre organisation ou pour un ou plusieurs de ses sites est introduite au choix du demandeur auprès d'un autre organisme compétent.

L'article règle enfin aussi la question de la demande de renouvellement de l'enregistrement et de la mise à jour de la déclaration environnementale: elles sont

instantie die de registratie heeft afgeleverd en dit aan de hand van een modelformulier (zoals ook de aanvraag tot registratie), dat als bijlage bij het samenwerkingsakkoord is gevoegd.

In artikel 4 wordt de samenwerking tussen de bevoegde instanties beschreven voor aanvragen voor de collectieve registratie van meerdere vestigingen, gelegen in meerdere gewesten of voor aanvragen van vestigingen enkel gelegen in de territoriale wateren, in de exclusieve economische zone, of op het continentaal plat.

Voor organisaties met activiteiten die vallen onder artikel 6, § 1, II, 2e lid, 2° van de bijzondere wet van 8 augustus 1980 tot hervorming der instellingen (d.i. de bescherming tegen ioniserende stralingen, met inbegrip van het radioactief afval), wordt ook een eensluidend advies gevraagd aan het Federaal Agentschap voor Nucleaire Controle.

Voor aanvragen voor de registratie van één of meer vestigingen, gelegen in de territoriale wateren, in de exclusieve economische zone, of op het continentaal plat wordt een eensluidend advies gevraagd aan de dienst Marien Milieu van het DG Leefmilieu van de FOD Volksgezondheid, Veiligheid van de Voedselketen en Leefmilieu.

Overeenkomstig het vijfde lid van dit artikel mogen eventuele retributies om de kosten van de registratie te dekken door elke Partij worden bepaald.

Artikel 5 eerste lid beschrijft een taak van de coördinerende bevoegde instantie, met name het maandelijks verzamelen van de lijsten van de geregistreerde organisaties in één enkele lijst en deze doorsturen naar de Europese Commissie, via de Permanente Vertegenwoordiging van België bij de Europese Unie.

Het tweede lid van artikel 5 bepaalt dat de Partijen ervoor zorgen dat de informatie, zoals bedoeld in artikel 41 van de verordening (informatie over de structuur en de procedures van de bevoegde instanties en accreditatie- en vergunningsinstanties), naar de Europese Commissie wordt overgedragen.

Artikel 6 regelt de vertegenwoordiging van België in het Comité zoals bedoeld in artikel 49 van de verordening

Deze vertegenwoordiging dient te gebeuren door een afgevaardigde van de coördinerende bevoegde instantie en een afgevaardigde van de accreditatie-instantie. De afgevaardigden zorgen voor de doorstroming van de informatie van het Comité naar de bevoegde instanties.

introduites auprès de l'organisme compétent qui a délivré l'enregistrement et ceci au moyen d'un formulaire-type (de même que la demande d'enregistrement), qui est joint en annexe à l'accord de coopération.

La coopération entre les organismes compétents pour des demandes d'enregistrement groupé de plusieurs sites, implantés dans plusieurs Régions ou pour des demandes concernant des sites implantés uniquement dans les eaux territoriales, dans la zone économique exclusive, ou sur le plateau continental, est décrite à l'article 4.

Pour les organisations dont certaines activités relèvent de l'application de l'article 6, § 1^{er}, II, alinéa 2, 2° de la loi spéciale du 8 août 1980 de réformes institutionnelles (i.e. la protection contre les radiations ionisantes, y compris les déchets radioactifs), l'avis conforme de l'Agence Fédérale de Contrôle Nucléaire est demandé.

Pour les demandes d'enregistrement d'un ou plusieurs sites, implantés dans les eaux territoriales, dans la zone économique exclusive, ou sur le plateau continental, l'avis conforme du Service Milieu Marin de la DG Environnement du SPF Santé publique, Sécurité de la Chaîne alimentaire et Environnement est demandé.

Conformément à l'alinéa 5 de cet article, d'éventuelles rétributions destinées à couvrir les coûts de l'enregistrement peuvent être définies par chaque Partie.

L'article 5 alinéa 1^{er} décrit le rôle de l'organisme compétent coordinateur, à savoir la collecte mensuelle des listes des organisations enregistrées en vue d'établir une liste unique et de l'envoyer à la Commission européenne, via la Représentation Permanente de la Belgique auprès de l'Union européenne.

Le second alinéa de l'article 5 précise que les Parties veillent à ce que l'information, visée à l'article 41 du règlement (informations relatives à la structure et aux procédures des organismes compétents et des organisme d'accréditation et d'agrément), soit transmise à la Commission européenne.

L'article 6 règle la représentation de la Belgique au Comité visé à l'article 49 du règlement.

Cette représentation devrait être assurée par le délégué de l'organisme compétent coordinateur et le délégué de l'organisme d'accréditation. Les délégués veillent à la transmission de l'information du Comité vers les organismes compétents.

Het artikel 6 derde lid bepaalt dat de afgevaardigde van de coördinerende bevoegde instantie deelneemt aan de jaarlijkse vergadering van “het forum van bevoegde instanties” bedoeld in artikel 16, 1 van de verordening. Deze afgevaardigde neemt ook deel aan de activiteiten van dit forum, beschreven in artikel 16 en 17 van de verordening.

Het artikel 7, § 1 regelt de oprichting en werking van een werkgroep, samengesteld uit afgevaardigden van de bevoegde instanties, de accreditatie-instantie en van de advies verlenende instanties met name de dienst Marien Milieu van het DG Leefmilieu van de FOD Volksgezondheid, Veiligheid van de Voedselketen en Leefmilieu en het Federaal Agentschap voor Nucleaire Controle. Deze werkgroep vergadert minimaal tweemaal per jaar op het initiatief en onder het voorzitterschap van de coördinerende bevoegde instantie. Indien gewenst mogen andere ambtenaren of deskundigen uitgenodigd worden op deze werkgroep.

De taken van deze werkgroep worden beschreven in artikel 7, § 2:

- het voorstellen, aan de Interministeriële Conferentie voor het Leefmilieu (ICL), uitgebreid met de bevoegde Ministers, van harmonisatiemodaliteiten voor een behandelingsprocedure van registratieaanvragen en van de modaliteiten voor de verdeling van de registratiekosten tussen de bevoegde instanties; deze taak mag geenszins zo begrepen worden dat aan de ICL de bevoegdheid wordt toegekend om zelf nadere regels vast te stellen: dit dient te gebeuren bij wet, decreet of ordonnantie;

- de kennisname van de verslagen van het Comité, vermeld in artikel 49 van de verordening;

- de voorbereiding en coördinatie van de informatie die moet worden aangeleverd aan de Europese Commissie;

- het voorstellen, aan de Interministeriële Conferentie voor het Leefmilieu, uitgebreid met de bevoegde Ministers, van maatregelen ter voorkoming van het verkeerd gebruik of misbruik van het EMAS-logo;

- de deelname aan het voorbereidend werk voor eventuele herzieningen van de samenwerkingsovereenkomst;

- het meedelen, minimaal tweemaal per jaar, van de informatie betreffende de uitvoering van het samenwerkingsakkoord aan de voorzitter van het coördinatiecomité internationaal milieubeleid (CCIM).

Le dernier alinéa de l’article 6 précise que le délégué de l’organisme compétent coordinateur participe à la réunion annuelle de l’“assemblée des organismes compétents visée à l’article 16, 1 du règlement. Ce délégué prend également part aux activités de cette assemblée, décrites aux articles 16 et 17 du règlement.

L’article 7, § 1^{er} règle la création et le fonctionnement d’un groupe de travail, composé des délégués des organismes compétents, de l’organisme d’accreditation et des organes consultatifs, à savoir le Service Milieu Marin de la DG Environnement du SPF Santé publique, Sécurité de la Chaîne alimentaire et Environnement et l’Agence Fédérale de Contrôle Nucléaire. Ce groupe de travail se réunit au moins deux fois par an à l’initiative et sous la présidence de l’organisme compétent coordinateur. Si cela est souhaité, d’autres fonctionnaires ou des experts peuvent être invités aux séances de ce groupe de travail.

Les tâches de ce groupe de travail sont décrites à l’article 7, § 2:

- la proposition, à la Conférence Interministérielle de l’Environnement (C.I.E.), étendue aux Ministres compétents, de modalités d’harmonisation de la procédure de traitement administratif d’un dossier de demande d’enregistrement et des modalités de répartition des frais d’enregistrement entre les organismes compétents; il n’est pas question de comprendre cette tâche comme l’attribution à la C.I.E. de la compétence en vue d’établir elle-même des règles détaillées: ceci doit passer par loi, décret ou ordonnance;

- la prise de connaissance des rapports établis par le Comité, mentionné à l’article 49 du règlement;

- la préparation et la coordination de l’information qui doit être délivrée à la Commission européenne;

- la proposition, à la Conférence Interministérielle de l’Environnement, étendue aux Ministres compétents, de mesures pour lutter contre l’utilisation incorrecte ou illégale du logo EMAS;

- la participation au travail préparatoire d’éventuelles révisions de l’accord de coopération;

- la communication, au moins deux fois par an, de l’information relative à la mise en œuvre de l’accord de coopération au président du Comité de Coordination de la Politique internationale de l’Environnement (C.C.P.I.E.).

Het artikel 8 voorziet in de financiële regeling, waarbij de administratieve en financiële middelen, nodig voor de uitvoering van de verordening en het samenwerkingsakkoord uit de budgetten van de bevoegde organen of administraties komen, ieder voor wat hem betreft.

Het artikel 9 betreft een geschillenregeling voor geschillen die eventueel zouden ontstaan omtrent dit samenwerkingsakkoord tussen de partijen en waarvoor geen oplossing wordt gevonden binnen de structuren van het samenwerkingsakkoord. Hierbij is bepaald dat deze geschillen worden beslecht binnen het raam van de ICL EMAS. In het geval de ICL EMAS niet tot een akkoord komt, wordt het geschil voorgelegd aan een rechtscollege zoals bepaald in artikel 92bis, § 5 en § 6 van de bijzondere wet van 8 augustus 1980 tot hervorming van de instellingen waarbij de procedure wordt gevuld van de wet van 23 januari 1989. Het artikel legt tevens een verdeelsleutel vast voor de werkingskosten van het rechtscollege.

Het artikel 10 heft het vorige samenwerkingsakkoord van 30 maart 1995 op.

Het artikel 11 bepaalt dat het samenwerkingsakkoord voor onbepaalde duur wordt gesloten.

Bij het samenwerkingsakkoord hoort tevens één bijlage, zoals beschreven in artikel 3 § 7 van het samenwerkingsakkoord. Deze bijlage omvat een modelformulier voor het indienen van een aanvraag tot registratie van een organisatie en voor het indienen van een bijgewerkte en gevalideerde milieuverklaring. Deze bijlage is gebaseerd op de bijlage VI, getiteld "voor registratie vereiste informatie" van de verordening.

L'article 8 prévoit les dispositions financières, stipulant que les ressources administratives et financières, nécessaires pour la mise en œuvre du règlement et de l'accord de coopération, ressortissent aux budgets respectifs des organes ou administrations fédérales et régionales fonctionnellement compétents, chacun pour ce qui le concerne.

L'article 9 a trait à une juridiction pour les conflits qui naîtraient éventuellement à propos de cet accord de coopération entre les Parties et pour lesquels aucune solution n'est trouvée au sein des structures de l'accord de coopération. Il est précisé aussi que ces litiges sont réglés dans le cadre de la C.I.E. EMAS. Dans le cas où la C.I.E. EMAS ne parvient pas à un accord, le litige est soumis à une juridiction comme précisé à l'article 92bis, §§ 5 et 6, de la loi spéciale du 8 août 1980 de réformes institutionnelles, où est suivie la procédure de la loi du 23 janvier 1989. L'article établit aussi une clé de répartition pour les frais de fonctionnement de la juridiction.

L'article 10 abroge l'accord de coopération du 30 mars 1995.

L'article 11 précise que l'accord de coopération est conclu pour une durée indéterminée.

En annexe à l'accord de coopération figure une annexe, comme mentionné à l'article 3, § 7. Cette annexe comprend un modèle de formulaire pour l'introduction d'une demande d'enregistrement d'une organisation et pour l'introduction d'une déclaration environnementale mise à jour et validée. Cette annexe est basée sur l'annexe VI du règlement, intitulée "Informations requises pour l'enregistrement".

2.2. Artikelsegewijze toelichting van het ontwerp van instemmingswet

De instemmingswet zelf is de gebruikelijke standaardtekst voortspruitend uit de toepassing van de omzendbrief wetgevingstechniek, bestaande uit twee artikelen, bestemd om instemming te verlenen met dit specifieke samenwerkingsakkoord van 12 mei 2017.

De Eerste minister,

Charles MICHEL

De vice-eersteminister en minister van Economie,

Kris PEETERS

De vice-eersteminister en minister van Binnenlandse Zaken,

Jan JAMBON

De minister van Volksgezondheid,

Maggie DE BLOCK

De minister van Leefmilieu,

Marie-Christine MARGHEM

De Staatssecretaris voor Noordzee

Philippe DE BACKER

2.2. Discussion des articles du projet de loi d'assentiment

La loi d'assentiment elle-même est le texte par défaut habituel provenant de l'application du guide de technique législative, comprenant deux articles, destinés à porter assentiment au présent accord de coopération du 12 mai 2017.

Le Premier ministre,

Charles MICHEL

Le vice-premier ministre et ministre de l'Economie,

Kris PEETERS

Le vice-premier ministre et ministre de l'Intérieur,

Jan JAMBON

La ministre de la Santé publique,

Maggie DE BLOCK

La ministre de l'Environnement,

Marie-Christine MARGHEM

Le Secrétaire d'État à la Mer du Nord,

Philippe DE BACKER

VOORONTWERP VAN WET**onderworpen aan het advies van de Raad van State**

Voorontwerp van wet houdende instemming met het Samenwerkingsakkoord van 6 mei 2014 tussen de Federale Staat, het Vlaamse Gewest, het Waalse Gewest en het Brussels Hoofdstedelijk Gewest betreffende de uitvoering van de verordening (EG) nr. 1221/2009 van het Europees Parlement en de Raad van 25 november 2009 inzake de vrijwillige deelneming van organisaties aan een communautair milieubeheer- en milieauditsysteem (EMAS), en tot intrekking van verordening (EG) nr. 761/2001 een van de beschikkingen 2001/681/EG en 2006/193/EG van de Commissie

Artikel 1

Deze wet regelt een aangelegenheid als bedoeld in artikel 74 van de Grondwet.

Art. 2

Instemming wordt verleend met het Samenwerkingsakkoord van 6 mei 2014 tussen de Federale Staat, het Vlaamse Gewest, het Waalse Gewest en het Brussels Hoofdstedelijk Gewest betreffende de uitvoering van de verordening (EG) nr. 1221/2009 van het Europees Parlement en de Raad van 25 november 2009 inzake de vrijwillige deelneming van organisaties aan een communautair milieubeheer- en milieauditsysteem (EMAS), en tot intrekking van verordening (EG) nr. 761/2001 en van de beschikkingen 2001/681/EG en 2006/193/EG van de Commissie.

AVANT-PROJET DE LOI**soumis à l'avis du Conseil d'État**

Avant-projet de loi portant assentiment à l'Accord de coopération du 6 mai 2014 entre l'État fédéral, la Région flamande, la Région wallonne et la Région de Bruxelles-Capitale concernant la mise en œuvre du règlement (CE) n° 1221/2009 du Parlement européen et du Conseil du 25 novembre 2009 concernant la participation volontaire des organisations à un système communautaire de management environnemental et d'audit (EMAS), et abrogeant le règlement (CE) n° 761/2001 et les décisions de la Commission 2001/681/CE et 2006/193/CE

Article 1^{er}

La présente loi règle une matière visée à l'article 74 de la Constitution.

Art. 2

Assentiment est donné à l'Accord de coopération du 6 mai 2014 entre l'État fédéral, la Région flamande, la Région wallonne et la Région de Bruxelles-Capitale concernant la mise en œuvre du règlement (CE) n° 1221/2009 du Parlement européen et du Conseil du 25 novembre 2009 concernant la participation volontaire des organisations à un système communautaire de management environnemental et d'audit (EMAS), et abrogeant le règlement (CE) n° 761/2001 et les décisions de la Commission 2001/681/CE et 2006/193/CE.

Regelgevingsimpactanalyse

RiA-AiR

- :: Vul het formulier bij voorkeur online in ria-air.fed.be
- :: Contacteer de helpdesk indien nodig ria-air@premier.fed.be
- :: Raadpleeg de handleiding, de FAQ, enz. www.vereenvoudiging.be

Beschrijvende fiche

Auteur .a.

Bevoegd regeringslid	Marie-Christine MARGHEM
Contactpersoon beleidscel (Naam, E-mail, Tel. Nr.)	Sophie Sokolowski - Sophie.Sokolowski@marghem.fed.be, 02/790.57.36
Overheidsdienst	FOD Volksgezondheid, Veiligheid van de Voedselketen en Leefmilieu
Contactpersoon overheidsdienst (Naam, E-mail, Tel. Nr.)	Istasse Maud -maud.istasse@environnement.belgique.be 02/524 96 20

Ontwerp .b.

Titel van het ontwerp van regelgeving	Voorontwerp van wet houdende instemming met het Samenwerkingsakkoord van 6 mei 2014 tussen de Federale Staat, het Vlaamse Gewest, het Waals Gewest en het Brussels Hoofdstedelijke Gewest betreffende de uitvoering van de verordening (EG) nr. 1221/2009 van het Europees Parlement en de Raad van 25 november 2009 inzake de vrijwillige deelneming van organisaties aan een communautair milieubeheer- en milieuaudit systeem (EMAS), en tot intrekking van verordening (EG) nr. 761/2001 en van de beschikkingen 2001/681/EG en 2006/193/EG van de Commissie
Korte beschrijving van het ontwerp van regelgeving met vermelding van de oorsprong (verdrag, richtlijn, samenwerkingsakkoord, actualiteit, ...), de beoogde doelen van uitvoering.	Het gaat over de verordening (EG) nr. 1221/2009 van het Europees Parlement en de Raad van 25 november 2009 (cfr supra). De EMAS-verordening inzake de vrijwillige deelneming van organisaties aan een communautair milieubeheer- en milieuaudit systeem is van kracht vanaf 11 januari 2010. Net als elke Europese verordening, is de EMAS-verordening rechtstreeks van toepassing in de Belgische wetgeving. Niettemin vereisen sommige van de bepalingen dat lidstaten verschillende maatregelen nemen voor de effectieve uitvoering ervan, vandaar de noodzaak voor een samenwerkingsakkoord.
Impactanalyses reeds uitgevoerd	<input type="checkbox"/> Ja Indien ja, gelieve een kopie bij te voegen of de referentie van het document te vermelden: __ <input checked="" type="checkbox"/> Nee

Raadpleging over het ontwerp van regelgeving .c.

Verplichte, facultatieve of informele raadplegingen:	Raadpleging van de EMAS-werkgroep opgericht door de Interministeriële Conferentie voor Leefmilieu
--	---

Bronnen gebruikt om de impactanalyse uit te voeren .d.

Statistieken, referentiedocumenten, organisaties en contactpersonen:

- de vertegenwoordiger van de bevoegde instantie, EMAS-coördinator 2013, werd geraadpleegd als expert in dit dossier sinds 1993, De heer Jean-François Doat de l'IBGE, pilote du groupe de travail EMAS- andere diensten van voor de beleidsmaatregel relevante andere administraties- Regionale overheden

Datum van beëindiging van de impactanalyse .e.

23 januari 2014

Welke impact heeft het ontwerp van regelgeving op deze 21 thema's?



Een ontwerp van regelgeving zal meestal slechts impact hebben op enkele thema's.

Een niet-exhaustieve lijst van trefwoorden is gegeven om de inschatting van elk thema te vergemakkelijken.

Indien er een **positieve en/of negatieve impact** is, leg deze uit (gebruik indien nodig trefwoorden) en vermeld welke maatregelen worden genomen om de eventuele negatieve effecten te verlichten/te compenseren.

Voor de thema's **3, 10, 11 en 21**, worden meer gedetailleerde vragen gesteld.

Raadpleeg de handleiding of contacteer de helpdesk ria-air@premier.fed.be indien u vragen heeft.

Kansarmoedebestrijding .1.

Menswaardig minimuminkomen, toegang tot kwaliteitsvolle diensten, schuldenoverlast, risico op armoede of sociale uitsluiting (ook bij minderjarigen), ongeletterdheid, digitale kloof.

Positieve impact Negatieve impact Leg uit.

Geen impact

--

Gelijke Kansen en sociale cohesie .2.

Non-discriminatie, gelijke behandeling, toegang tot goederen en diensten, toegang tot informatie, tot onderwijs en tot opleiding, loonkloof, effectiviteit van burgerlijke, politieke en sociale rechten (in het bijzonder voor kwetsbare bevolkingsgroepen, kinderen, ouderen, personen met een handicap en minderheden).

Positieve impact Negatieve impact Leg uit.

Geen impact

--

Gelijkheid van vrouwen en mannen .3.

Toegang van vrouwen en mannen tot bestaansmiddelen: inkomen, werk, verantwoordelijkheden, gezondheid/zorg/welzijn, veiligheid, opleiding/kennis/vorming, mobiliteit, tijd, vrije tijd, etc.

Uitoefening door vrouwen en mannen van hun fundamentele rechten: burgerlijke, sociale en politieke rechten.

1. Op welke personen heeft het ontwerp (rechtstreeks of onrechtstreeks) een impact en wat is de naar geslacht uitgesplitste samenstelling van deze groep(en) van personen?

Indien geen enkele persoon betrokken is, leg uit waarom.

Personen zijn niet betrokken. Binnen een organisatie hebben alle leden zonder onderscheid inspraak.

Indien er personen betrokken zijn, beantwoord dan vraag 2.

2. Identificeer de eventuele verschillen in de respectieve situatie van vrouwen en mannen binnen de materie waarop het ontwerp van regelgeving betrekking heeft.

Indien er verschillen zijn, beantwoord dan vragen 3 en 4.

3. Beperken bepaalde van deze verschillen de toegang tot bestaansmiddelen of de uitoefening van fundamentele rechten van vrouwen of mannen (problematische verschillen)? [J/N] > Leg uit

--

4. Identificeer de positieve en negatieve impact van het ontwerp op de gelijkheid van vrouwen en mannen, rekening houdend met de voorgaande antwoorden?

--

Indien er een negatieve impact is, beantwoord dan vraag 5.

5. Welke maatregelen worden genomen om de negatieve impact te verlichten / te compenseren?

--

Gezondheid .4.

Toegang tot kwaliteitsvolle gezondheidszorg, efficiëntie van het zorgaanbod, levensverwachting in goede gezondheid, behandelingen van chronische ziekten (bloedvatziekten, kankers, diabetes en chronische ademhalingsziekten), gezondheidsdeterminanten (socialeconomisch niveau, voeding, verontreiniging), levenskwaliteit.

Positieve impact Negatieve impact Leg uit.

Geen impact

-- -- |

Werkgelegenheid .5.

Toegang tot de arbeidsmarkt, kwaliteitsvolle banen, werkloosheid, zwartwerk, arbeids- en ontslagomstandigheden, loopbaan, arbeidstijd, welzijn op het werk, arbeidsongevallen, beroepsziekten, evenwicht privé- en beroepsleven, gepaste verloning, mogelijkheid tot beroepsopleiding, collectieve arbeidsverhoudingen.

Positieve impact Negatieve impact Leg uit.

Geen impact

-- -- |

Consumptie- en productiepatronen .6.

Prijsstabiliteit of -voorzienbaarheid, inlichting en bescherming van de consumenten, doeltreffend gebruik van hulpbronnen, evaluatie en integratie van (sociale- en milieu-) externaliteiten gedurende de hele levenscyclus van de producten en diensten, beheerpatronen van organisaties.

Positieve impact Negatieve impact Leg uit.

Geen impact

De sociale effecten zijn op korte termijn minder voelbaar, maar zouden op middellange en lange termijnbestudeerd moeten worden, daar het systeem, als het door een toenemend aantal organisaties wordttoegepast, ook op sociaal vlak vooruitgang kan brengen als gevolg van de milieubetering. Het belang van de dialoog tussen de organisatie die het systeem toepast en de betrokken partijen (omwonenden, lokale overheden, aandeelhouders, milieubeschermingsorganisaties,...), in het bijzonder door middel van gevalideerde milieuverklaring, is immers de belangrijkste troef van het systeem, zijn eigentoegewegeerde waarde.

Economische ontwikkeling .7.

Oprichting van bedrijven, productie van goederen en diensten, arbeidsproductiviteit en productiviteit van hulpbronnen/grondstoffen, competitiviteitsfactoren, toegang tot de markt en tot het beroep, markttransparantie, toegang tot overheidsopdrachten, internationale handels- en financiële relaties, balans import/export, ondergrondse economie, bevoorradingsscherheid van zowel energiebronnen als minerale en organische hulpbronnen.

Positieve impact Negatieve impact Leg uit.

Geen impact

De toepassing van het milieubeheersysteem op een organisatie, ongeacht de omvang ervan, zorgt defacto voor betere resultaten in de verschillende milieudomeinen en brengt de gebruikersorganisatie optermijn tot de beste technologie die in haar activiteitssector beschikbaar is. De aldus gerealiseerdebesparing van grondstoffen en hulpbronnen genereert een belangrijke vooruitgang voor de heleorganisatie en is toe te schrijven aan de creativiteit van haar actoren.

Investeringen .8.

Investeringen in fysiek (machines, voertuigen, infrastructuur), technologisch, intellectueel (software, onderzoek en ontwikkeling) en menselijk kapitaal, nettoinvesteringscijfer in procent van het bbp.

Positieve impact Negatieve impact Leg uit.

Geen impact

Om op continue wijze de invloed van de organisatie op het milieu te verbeteren, zal ze regelmatig investeringen moeten doen telkens als een investering nuttig blijkt voor het systeem.

Onderzoek en ontwikkeling .9.

Mogelijkheden betreffende onderzoek en ontwikkeling, innovatie door de invoering en de verspreiding van nieuwe productiemethodes, nieuwe ondernemingspraktijken of nieuwe producten en diensten, onderzoeks- en ontwikkelingsuitgaven.

Positieve impact Negatieve impact Leg uit.

Geen impact

De Europese verordening – die de verbintenis van de regionale en federale overheden in dit samenwerkingsakkoord rechtvaardigt – stelt de organisatie die zich – niet te vergeten – op vrijwillige basisengageert in staat het aanbevolen milieubeheersysteem toe te passen. Dat brengt de organisatie in een permanent proces ter verbetering van haar milieuprestaties, waarbij vanaf het begin wordt uitgegaan van een situatie van conformiteit met de van toepassing zijnde milieuwetgeving. Die reglementaireconformiteit wordt in eerste instantie bereikt dankzij een dialoog met de overheid die belast is met hettoezicht op de naleving van de milieuvorschriften. Het is duidelijk dat deze in de verordening gestelde voorwaarde voor deelname aan het systeem in haar eentje gunstige effecten heeft, zowel voor de overheid door de constructieve dialoog met de geëngageerde organisatie, als voor de organisatie die zichgemakkelijker in de maatschappij weet te integreren door de regels van de “kunst van het samenleven” te respecteren.

Kmo's .10.

Impact op de ontwikkeling van de kmo's.

1. Welke ondernemingen zijn rechtstreeks of onrechtstreeks betrokken?

Beschrijf de sector(en), het aantal ondernemingen, het % kmo's (< 50 werknemers), waaronder het % micro-ondernemingen (< 10 werknemers).

Indien geen enkele onderneming betrokken is, leg uit waarom.

Er zijn ondernemingen (inclusief kmo's) betrokken. De toepassing van het milieubeheersysteem op een organisatie, ongeacht de omvang ervan, zorgt defacto voor betere resultaten in de verschillende milieudomeinen en brengt de gebruikersorganisatie optimaal tot de beste technologie die in haar activiteitssector beschikbaar is. De aldus gerealiseerde besparing van grondstoffen en hulpbronnen genereert een belangrijke vooruitgang voor de heleorganisatie en is toe te schrijven aan de creativiteit van haar actoren.

↓ Indien er kmo's betrokken zijn, beantwoord dan vraag 2.

2. Identificeer de positieve en negatieve impact van het ontwerp op de kmo's.

N.B. De impact op de administratieve lasten moet bij thema 11 gedetailleerd worden.

De sociale effecten zijn op korte termijn minder voelbaar, maar zouden op middellange en langere termijn bestudeerd moeten worden, daar het systeem, als het door een toenemend aantal organisaties wordt toegepast, ook op sociaal vlak vooruitgang kan brengen als gevolg van demilieverbetering. Het belang van de dialoog tussen de organisatie die het systeem toepast en de betrokken partijen (omwonenden, lokale overheden, aandeelhouders, milieubeschermingsorganisaties,...), in het bijzonder door middel van de gevalideerde milieuverklaring, is immers de belangrijkste troef van het systeem, zijn eigen toegevoegde waarde.

↓ Indien er een negatieve impact is, beantwoord dan vragen 3 tot 5.

3. Is deze impact verhoudingsgewijs zwaarder voor de kmo's dan voor de grote ondernemingen? [J/N] > Leg uit

--

4. Staat deze impact in verhouding tot het beoogde doel? [J/N] > Leg uit

--

5. Welke maatregelen worden genomen om deze negatieve impact te verlichten / te compenseren?

--

Administratieve lasten .11.

Verlaging van de formaliteiten en administratieve verplichtingen die direct of indirect verbonden zijn met de uitvoering, de naleving en/of de instandhouding van een recht, een verbod of een verplichting.

↓ Indien burgers (zie thema 3) en/of ondernemingen (zie thema 10) betrokken zijn, beantwoord dan volgende vragen.

1. Identificeer, per betrokken doelgroep, de nodige formaliteiten en verplichtingen voor de toepassing van de regelgeving. Indien er geen enkele formaliteiten of verplichtingen zijn, leg uit waarom.

a. huidige regelgeving*

↓ Indien er formaliteiten en/of verplichtingen zijn in de huidige* regelgeving, beantwoord dan vragen 2a tot 4a.

b. ontwerp van regelgeving**

↓ Indien er formaliteiten en/of verplichtingen zijn in het ontwerp van regelgeving**, beantwoord dan vragen 2b tot 4b.

2. Welke documenten en informatie moet elke betrokken doelgroep verschaffen?
- a. — * b. — **
3. Hoe worden deze documenten en informatie, per betrokken doelgroep, ingezameld?
- a. — * b. — **
4. Welke is de periodiciteit van de formaliteiten en verplichtingen, per betrokken doelgroep?
- a. — * b. — **
5. Welke maatregelen worden genomen om de eventuele negatieve impact te verlichten / te compenseren?
- —

Energie .12.

Energiemix (koolstofarm, hernieuwbaar, fossiel), gebruik van biomassa (hout, biobrandstoffen), energie-efficiëntie, energieverbruik van de industrie, de dienstensector, de transportsector en de huishoudens, bevoorradingsszekerheid, toegang tot energiediensten en -goederen.

Positieve impact Negatieve impact  Leg uit.

Geen impact

De belangrijkste doelstelling van de invoering van het milieubeheersysteem in een organisatie is de permanente verbetering van haar meetbare en controleerbare milieubeschikbaarheid door middel van de gevalideerde milieuverklaring, en dankzij de jaarlijkse publicatie van de resultaten van de bereiktemilieuprestaties, gemeten aan de hand van kernindicatoren die in de verordening zijn bepaald. De 6 domeinen beschreven in bijlage IV van de verordening betreffende energie-efficiëntie, materiaalefficiëntie, water, afval, biodiversiteit en emissies.

Mobiliteit .13.

Transportvolume (aantal afgelegde kilometers en aantal voertuigen), aanbod van gemeenschappelijk personenvervoer, aanbod van wegen, sporen en zee- en binnenvaart voor goederenvervoer, verdeling van de vervoerswijzen (modal shift), veiligheid, verkeerdichtheid.

Positieve impact Negatieve impact  Leg uit.

Geen impact

Indien de organisatie vaststelt dat zij met haar activiteiten op vlak van mobiliteit of transport een belangrijke milieuimpact heeft, zal zij niet nalaten om op dat vlak in te grijpen door naar oplossingen te zoeken die haar impact op dat vlak kunnen beperken.

Voeding .14.

Toegang tot veilige voeding (kwaliteitscontrole), gezonde en voedzame voeding, verspilling, eerlijke handel.

Positieve impact Negatieve impact  Leg uit.

Geen impact

Indien de organisatie werkzaam is in de sector van de voedselproductie of zelf voedingsmiddelenconsumtueert (bij voorbeeld restaurants), zal zij alles in het werk stellen om haar consumptie en productie verbeteren, rekening houdende met de milieuimpact van haar producten op het milieu (bij voorbeeld biologische producten).

Klimaatverandering .15.

Uitstoot van broeikasgassen, aanpassingsvermogen aan de gevolgen van de klimaatverandering, veerkracht, energie overgang, hernieuwbare energiebronnen, rationeel energiegebruik, energie-efficiëntie, energieprestaties van gebouwen, winnen van koolstof.

Positieve impact Negatieve impact  Leg uit.

Geen impact

De analyse van de emissies van de organisatie en de acties om deze te verminderen zullen een positieve impact op deze broeikasgasemissies en bijgevolg op de klimaatverandering hebben.

Natuurlijke hulpbronnen .16.

<p>Efficiënt beheer van de hulpbronnen, recyclage, hergebruik, waterkwaliteit en -consumptie (oppervlakte- en grondwater, zeeën en oceanen), bodemkwaliteit en -gebruik (verontreiniging, organisch stofgehalte, erosie, drooglegging, overstromingen, verdichting, fragmentatie), ontbossing.</p> <p><input checked="" type="checkbox"/> Positieve impact <input type="checkbox"/> Negatieve impact ↓ Leg uit.</p> <p>De belangrijkste doelstelling van de invoering van het milieubeheersysteem in een organisatie is de permanente verbetering van haar meetbare en controleerbare milieuresultaten door middel van de gevalideerde milieuverklaring, en dankzij de jaarlijkse publicatie van de resultaten van de bereiktemilieuprestaties, gemeten aan de hand van kernindicatoren die in de verordening zijn bepaald. De 6 domeinen beschreven in bijlage IV van de verordening betreffende energie-efficiëntie, materiaalefficiëntie, water, afval, biodiversiteit en emissies.</p>			<input type="checkbox"/> Geen impact
--	--	--	--------------------------------------

Buiten- en binnenlucht .17.

<p>Luchtkwaliteit (met inbegrip van de binnenlucht), uitstoot van verontreinigende stoffen (chemische of biologische agentia: methaan, koolwaterstoffen, oplosmiddelen, SOX, NOX, NH3), fijn stof.</p> <p><input checked="" type="checkbox"/> Positieve impact <input type="checkbox"/> Negatieve impact ↓ Leg uit.</p> <p>De belangrijkste doelstelling van de invoering van het milieubeheersysteem in een organisatie is de permanente verbetering van haar meetbare en controleerbare milieuresultaten door middel van de gevalideerde milieuverklaring, en dankzij de jaarlijkse publicatie van de resultaten van de bereiktemilieuprestaties, gemeten aan de hand van kernindicatoren die in de verordening zijn bepaald. De 6 domeinen beschreven in bijlage IV van de verordening betreffende energie-efficiëntie, materiaalefficiëntie, water, afval, biodiversiteit en emissies.</p>			<input type="checkbox"/> Geen impact
--	--	--	--------------------------------------

Biodiversiteit .18.

<p>Graad van biodiversiteit, stand van de ecosystemen (herstelling, behoud, valorisatie, beschermd zones), verandering en fragmentatie van de habitatten, biotechnologieën, uitvindingsoctrooien in het domein van de biologie, gebruik van genetische hulpbronnen, diensten die de ecosystemen leveren (water- en luchtuivering, enz.), gedomesticeerde of gecultiveerde soorten, invasieve uitheemse soorten, bedreigde soorten.</p> <p><input checked="" type="checkbox"/> Positieve impact <input type="checkbox"/> Negatieve impact ↓ Leg uit.</p> <p>De belangrijkste doelstelling van de invoering van het milieubeheersysteem in een organisatie is de permanente verbetering van haar meetbare en controleerbare milieuresultaten door middel van de gevalideerde milieuverklaring, en dankzij de jaarlijkse publicatie van de resultaten van de bereiktemilieuprestaties, gemeten aan de hand van kernindicatoren die in de verordening zijn bepaald. De 6 domeinen beschreven in bijlage IV van de verordening betreffende energie-efficiëntie, materiaalefficiëntie, water, afval, biodiversiteit en emissies.</p>			<input type="checkbox"/> Geen impact
--	--	--	--------------------------------------

Hinder .19.

<p>Geluids-, geur- of visuele hinder, trillingen, ioniserende, niet-ioniserende en elektromagnetische stralingen, lichtoverlast.</p> <p><input checked="" type="checkbox"/> Positieve impact <input type="checkbox"/> Negatieve impact ↓ Leg uit.</p> <p>Alle hinder veroorzaakt door de activiteiten van de organisatie wordt aan de hand van het milieubeheersysteem stelselmatig beheerd met het oog op een vermindering van die hinder.</p>			<input type="checkbox"/> Geen impact
---	--	--	--------------------------------------

Overheid .20.

<p>Democratische werking van de organen voor overleg en beraadslaging, dienstverlening aan gebruikers, klachten, beroep, protestbewegingen, wijze van uitvoering, overheidsinvesteringen.</p>		
---	--	--

<input checked="" type="checkbox"/> Positieve impact	<input type="checkbox"/> Negatieve impact	<input type="button" value="↓"/>	Leg uit.	<input type="checkbox"/> Geen impact
<p>De Europese verordening – die de verbintenis van de regionale en federale overheden in dit samenwerkingsakkoord rechtaardigt – stelt de organisatie die zich – niet te vergeten – op vrijwillige basisengageert in staat het aanbevolen milieubeheersysteem toe te passen. Dat brengt de organisatie in een permanent proces ter verbetering van haar milieuprestaties, waarbij vanaf het begin wordt uitgegaan van een situatie van conformiteit met de van toepassing zijnde milieuwetgeving. Die reglementaireconformiteit wordt in eerste instantie bereikt dankzij een dialoog met de overheid die belast is met hettoezicht op de naleving van de milieuvorschriften. Het is duidelijk dat deze in de verordening gestelde voorwaarde voor deelname aan het systeem in haar eentje gunstige effecten heeft, zowel voor de overheid door de constructieve dialoog met de geëngageerde organisatie, als voor de organisatie die zich gemakkelijker in de maatschappij weet te integreren door de regels van de “kunst van het samenleven” te respecteren. De belangrijkste begeleidende maatregel die samen met de beleidsmaatregel wordt voorgesteld, is de oprichting van een werkgroep die voor een harmonieuze toepassing van de verordening over het hele grondgebied moet zorgen, en die er moet op toezien dat de op nationaal niveau toegepaste procedures regelmatig in de drie gewesten bijgewerkt worden met het oog op de doeltreffende werking van het registratiesysteem van de deelnemende organisaties. Die werkgroep treedt ook op als tussenpersoon tussen de technische vergaderingen die op Europees niveau georganiseerd worden en de vergaderingen van de ICL waar de Belgische beleidsbeslissingen worden genomen.</p>				

Beleidscoherentie ten gunste van ontwikkeling .21.

Inachtneming van de onbedoelde neveneffecten van de Belgische beleidsmaatregelen op de belangen van de ontwikkelingslanden.

- Identificeer de eventuele rechtstreekse of onrechtstreekse impact van het ontwerp op de ontwikkelingslanden op het vlak van:

- | | |
|--|---|
| <input type="radio"/> voedselveiligheid
<input type="radio"/> gezondheid en toegang tot geneesmiddelen
<input type="radio"/> waardig werk
<input type="radio"/> lokale en internationale handel | <input type="radio"/> inkomens en mobilisering van lokale middelen (taxatie)
<input type="radio"/> mobiliteit van personen
<input type="radio"/> leefmilieu en klimaatverandering (mechanismen voor schone ontwikkeling)
<input type="radio"/> vrede en veiligheid |
|--|---|

Indien er geen enkel ontwikkelingsland betrokken is, leg uit waarom.

--
↓ Indien er een positieve en/of negatieve impact is, beantwoord dan vraag 2.

- Verduidelijk de impact per regionale groepen of economische categorieën (eventueel landen oplijsten). Zie bijlage Gezien het positieve advies van de Interministeriële Conferentie voor Leefmilieu, is het systeem in principe van toepassing op alle territoria die buiten de EU gelegen zijn, maar BELAC heeft een moratorium op de accreditatie aangevraagd met de bedoeling om de opening van de registratie in België uit te stellen. Het is echter denkbaar dat de landen die een samenwerkingsverband met België hebben gesloten de mondiale registratie op termijn zullen kunnen aanwenden in het voordeel van de deelnemende organisaties die in het territorium gelegen zijn.

--
↓ Indien er een negatieve impact is, beantwoord dan vraag 3.

- Welke maatregelen worden genomen om de negatieve impact te verlichten / te compenseren?

Analyse d'impact de la réglementation

RiA-AiR

- :: Remplissez de préférence le formulaire en ligne ria-air.fed.be
- :: Contactez le Helpdesk si nécessaire ria-air@premier.fed.be
- :: Consultez le manuel, les FAQ, etc. www.simplification.be

Fiche signalétique

Auteur .a.

Membre du Gouvernement compétent	Marie-Christine MARGHEM
Contact cellule stratégique (nom, email, tél.)	Sophie Sokolowski - Sophie.Sokolowski@marghem.fed.be, 02/790.57.36
Administration compétente	SPF Santé publique, Sécurité de la Chaîne alimentaire et Environnement
Contact administration (nom, email, tél.)	Istasse Maud –maud.istasse@environnement.belgique.be 02/524 96 20

Projet .b.

Titre du projet de réglementation	Avant-projet de loi portant assentiment à l'Accord de coopération du 6 mai 2014 entre l'Etat fédéral, la Région flamande, la Région wallonne et la Région de Bruxelles-Capitale concernant la mise en œuvre du règlement (CE) n° 1221/2009 du Parlement européen et du Conseil du 25 novembre 2009 concernant la participation volontaire des organisations à un système communautaire de management environnemental et d'audit (EMAS), et abrogeant le règlement (CE) n° 761/2001 et les décisions de la Commission 2001/681/CE et 2006/193/CE	
Description succincte du projet de réglementation en mentionnant l'origine réglementaire (traités, directive, accord de coopération, actualité, ...), les objectifs poursuivis et la mise en œuvre.	Origine réglementaire : règlement (CE) n° 1221/2009 du Parlement européen et du Conseil du 25 novembre 2009 (cfr supra).Le règlement EMAS concernant la participation volontaire des organisations à un système de management environnemental et d'audit européen est entré en vigueur à partir du 11 janvier 2010. Comme tout règlement européen, le règlement EMAS est directement d'application dans la législation belge. Néanmoins, certaines dispositions exigent que les Etats-membres prennent différentes mesures pour sa mise en œuvre effective. La mise en œuvre du règlement EMAS dépend dans certains cas en même temps de la compétence de l'autorité fédérale et de celle d'une ou plusieurs Régions, d'où la décision d'avoir un accord de coopération en la matière.	
Analyses d'impact déjà réalisées	<input type="checkbox"/> Oui <input checked="" type="checkbox"/> Non	Si oui, veuillez joindre une copie ou indiquer la référence du document : __

Consultations sur le projet de réglementation .c.

Consultations obligatoires, facultatives ou informelles :	Consultation du groupe de travail EMAS de la Conférence interministérielle de l'environnement.
---	--

Sources utilisées pour effectuer l'analyse d'impact .d.

Statistiques, documents de référence, organisations et personnes de référence :	-le représentant de l'organisme compétent coordinateur pour EMAS en 2013 a été consulté, en qualité d'expert de ce dossier depuis 1993, M. Jean-François Doat de l'IBGE, pilote du groupe de travail EMAS - les autres services d'autres
---	--

Formulaire AIR - v2 – oct. 2014

administérations pertinentes pour la mesure politique- Autorités régionales

Date de finalisation de l'analyse d'impact .e.

23 janvier 2014

2 / 8

Quel est l'impact du projet de réglementation sur ces 21 thèmes ?



Un projet de réglementation aura généralement des impacts sur un nombre limité de thèmes.

Une liste non-exhaustive de mots-clés est présentée pour faciliter l'appréciation de chaque thème.

S'il y a des **impacts positifs et / ou négatifs, expliquez-les** (sur base des mots-clés si nécessaire) et **indiquez** les mesures prises pour alléger / compenser les éventuels impacts négatifs.

Pour les thèmes **3, 10, 11 et 21**, des questions plus approfondies sont posées.

Consultez le [manuel](#) ou contactez le helpdesk ria-air@premier.fed.be pour toute question.

Lutte contre la pauvreté .1.

Revenu minimum conforme à la dignité humaine, accès à des services de qualité, surendettement, risque de pauvreté ou d'exclusion sociale (y compris chez les mineurs), illettrisme, fracture numérique.

Impact positif Impact négatif

↓ Expliquez.

Pas d'impact

--

Égalité des chances et cohésion sociale .2.

Non-discrimination, égalité de traitement, accès aux biens et services, accès à l'information, à l'éducation et à la formation, écart de revenu, effectivité des droits civils, politiques et sociaux (en particulier pour les populations fragilisées, les enfants, les personnes âgées, les personnes handicapées et les minorités).

Impact positif Impact négatif

↓ Expliquez.

Pas d'impact

--

Égalité entre les femmes et les hommes .3.

Accès des femmes et des hommes aux ressources : revenus, travail, responsabilités, santé/soins/bien-être, sécurité, éducation/savoir/formation, mobilité, temps, loisirs, etc.

Exercice des droits fondamentaux par les femmes et les hommes : droits civils, sociaux et politiques.

1. Quelles personnes sont directement et indirectement concernées par le projet et quelle est la composition sexuée de ce(s) groupe(s) de personnes ?

Si aucune personne n'est concernée, expliquez pourquoi.

[Tout le monde dans une organisation participe sans discrimination.](#)

↓ Si des personnes sont concernées, répondez à la question 2.

2. Identifiez les éventuelles différences entre la situation respective des femmes et des hommes dans la matière relative au projet de réglementation.

↓ S'il existe des différences, répondez aux questions 3 et 4.

3. Certaines de ces différences limitent-elles l'accès aux ressources ou l'exercice des droits fondamentaux des femmes ou des hommes (différences problématiques) ? [O/N] > expliquez

-
4. Compte tenu des réponses aux questions précédentes, identifiez les impacts positifs et négatifs du projet sur l'égalité des femmes et les hommes ?

↓ S'il y a des impacts négatifs, répondez à la question 5.

5. Quelles mesures sont prises pour alléger / compenser les impacts négatifs ?

Santé .4.

Accès aux soins de santé de qualité, efficacité de l'offre de soins, espérance de vie en bonne santé, traitements des maladies chroniques (maladies cardiovasculaires, cancers, diabètes et maladies respiratoires chroniques), déterminants de la santé (niveau socio-économique, alimentation, pollution), qualité de la vie.

Impact positif Impact négatif

↓ Expliquez.

Pas d'impact

-- -- |

Emploi .5.

Accès au marché de l'emploi, emplois de qualité, chômage, travail au noir, conditions de travail et de licenciement, carrière, temps de travail, bien-être au travail, accidents de travail, maladies professionnelles, équilibre vie privée - vie professionnelle, rémunération convenable, possibilités de formation professionnelle, relations collectives de travail.

Impact positif Impact négatif

↓ Expliquez.

Pas d'impact

-- -- |

Modes de consommation et production .6.

Stabilité/prévisibilité des prix, information et protection du consommateur, utilisation efficace des ressources, évaluation et intégration des externalités (environnementales et sociales) tout au long du cycle de vie des produits et services, modes de gestion des organisations.

Impact positif Impact négatif

↓ Expliquez.

Pas d'impact

Les incidences sociales sont moins sensibles à court terme, mais devraient être étudiées sur le moyen et le long terme, tant le système, s'il est appliqué par un nombre croissant d'organisations, est susceptible d'apporter des progrès aussi dans le domaine social, par conséquence de l'amélioration de l'environnement. En effet, l'importance accordée au dialogue entre l'organisation appliquant le système et les parties intéressées (riverains, autorités locales, actionnaires, associations de protection de l'environnement, ...), notamment par l'intermédiaire de la déclaration environnementale validée, constitue le principal atout du système, sa valeur ajoutée propre.

Développement économique .7.

Création d'entreprises, production de biens et de services, productivité du travail et des ressources/matières premières, facteurs de compétitivité, accès au marché et à la profession, transparence du marché, accès aux marchés publics, relations commerciales et financières internationales, balance des importations/exportations, économie souterraine, sécurité d'approvisionnement des ressources énergétiques, minérales et organiques.

Impact positif Impact négatif

↓ Expliquez.

Pas d'impact

L'application du système de gestion environnementale à une organisation, quelle que soit sa taille, produit de facto une amélioration des résultats obtenus dans les différents domaines de l'environnement, et conduit à terme l'organisation utilisatrice à atteindre la meilleure technologie disponible dans son secteur d'activité. L'économie des matières premières et des ressources ainsi obtenue génère des progrès significatifs pour toute l'organisation, et est imputable à la créativité de ses acteurs.

Investissements .8.

Investissements en capital physique (machines, véhicules, infrastructures), technologique, intellectuel (logiciel, recherche et développement) et humain, niveau d'investissement net en pourcentage du PIB.

Impact positif Impact négatif

↓ Expliquez.

Pas d'impact

Afin d'améliorer de manière continue l'incidence de l'organisation sur l'environnement, elle devra régulièrement investir à chaque fois que l'investissement sera jugé utile pour le système.

Recherche et développement .9.

Opportunités de recherche et développement, innovation par l'introduction et la diffusion de nouveaux modes de production, de nouvelles pratiques d'entreprises ou de nouveaux produits et services, dépenses de recherche et de développement.

Impact positif Impact négatif

↓ Expliquez.

Pas d'impact

Le règlement européen - qui justifie l'engagement des autorités régionales et fédérale dans cet accord de coopération – permet à l'organisation qui s'engage, sur base volontaire– d'appliquer le système de gestion environnementale préconisé. Cette démarche entraîne l'organisation dans un processus continu d'amélioration de ses performances environnementales, et ce en partant dès le début d'une situation de conformité à la législation applicable en matière d'environnement. Cette conformité réglementaire s'obtient dans un premier temps grâce à un dialogue soutenu avec l'autorité chargée de surveiller le respect des règles environnementales. Il est clair que cette condition fixée par le règlement pour la participation au système, à elle seule, produit des effets positifs tant au profit de l'autorité, par le dialogue constructif qui s'installe avec l'organisation engagée, qu'au profit de l'organisation, qui voit son insertion dans la société facilitée par le respect des règles du « savoir-vivre ensemble ».

PME .10.

Impact sur le développement des PME.

- Quelles entreprises sont directement et indirectement concernées par le projet ?

Détaillez le(s) secteur(s), le nombre d'entreprises, le % de PME (< 50 travailleurs) dont le % de micro-entreprise (< 10 travailleurs).

Si aucune entreprise n'est concernée, expliquez pourquoi.

Toutes les organisations susceptibles d'établir et d'exploiter, soit des installations techniques (éoliennes, stations de pompage, ...) en Mer du Nord, soit des installations techniques utilisant des matières générant des radiations ionisantes et de mettre en oeuvre sur base volontaire un système de gestion environnementale en vue d'obtenir l'enregistrement dans la liste européenne sont - ou seront -directement bénéficiaires de la proposition.

↓ Si des PME sont concernées, répondez à la question 2.

- Identifiez les impacts positifs et négatifs du projet sur les PME.

N.B. les impacts sur les charges administratives doivent être détaillés au thème 11

Les effets directs sont précisément la possibilité d'obtenir cette reconnaissance européenne que constitue l'enregistrement par l'organisme compétent, lequel est organisé dans le cadre décrit par l'accord de coopération. L'enregistrement est le garant que l'organisation obtiendra dans la durée une amélioration mesurable et vérifiée de ses résultats en matière de gestion environnementale, notamment dans les 6 domaines décrits dans l'annexe IV du règlement (efficacité énergétique, utilisation rationnelle des matières, eau, déchets, biodiversité et émissions). Les résultats sont mesurés au moyen d'indicateurs de performance standardisés et comparables d'une organisation à l'autre, dans un domaine d'activités déterminé.

↓ S'il y a un impact négatif, répondez aux questions 3 à 5.

- Ces impacts sont-ils proportionnellement plus lourds sur les PME que sur les grandes entreprises ? [O/N] > expliquez

--

- Ces impacts sont-ils proportionnels à l'objectif poursuivi ? [O/N] > expliquez

--

- Quelles mesures sont prises pour alléger / compenser les impacts négatifs ?

--

Charges administratives .11.

Réduction des formalités et des obligations administratives liées directement ou indirectement à l'exécution, au respect et/ou au maintien d'un droit, d'une interdiction ou d'une obligation.

↓ Si des citoyens (cf. thème 3) et/ou des entreprises (cf. thème 10) sont concernés, répondez aux questions suivantes.

- Identifiez, par groupe concerné, les formalités et les obligations nécessaires à l'application de la réglementation. S'il n'y a aucune formalité ou obligation, expliquez pourquoi.

a. __ réglementation actuelle*

b. __ réglementation en projet**

↓ S'il y a des formalités et des obligations dans la réglementation actuelle*, répondez aux questions 2a à 4a.

↓ S'il y a des formalités et des obligations dans la réglementation en projet**, répondez aux questions 2b à 4b.

2. Quels documents et informations chaque groupe concerné doit-il fournir ?
 a. — * b. — **
3. Comment s'effectue la récolte des informations et des documents, par groupe concerné ?
 a. — * b. — **
4. Quelles est la périodicité des formalités et des obligations, par groupe concerné ?
 a. — * b. — **
5. Quelles mesures sont prises pour alléger / compenser les éventuels impacts négatifs ?
 — —

Énergie .12.

Mix énergétique (bas carbone, renouvelable, fossile), utilisation de la biomasse (bois, biocarburants), efficacité énergétique, consommation d'énergie de l'industrie, des services, des transports et des ménages, sécurité d'approvisionnement, accès aux biens et services énergétiques.

Impact positif Impact négatif

↓ Expliquez.

Pas d'impact

L'objectif premier de la mise en place du système de gestion environnementale dans une organisation est l'amélioration continue de ses résultats environnementaux mesurables et vérifiables, par le biais de la déclaration environnementale validée, et grâce à la publication annuelle des résultats de la performance environnementale atteinte, mesurée au moyen d'indicateurs clés fixés par le règlement. Les 6 domaines décrits dans l'annexe IV du règlement concernent l'efficacité énergétique, l'utilisation rationnelle des matières, l'eau, les déchets, la biodiversité et les émissions.

Mobilité .13.

Volume de transport (nombre de kilomètres parcourus et nombre de véhicules), offre de transports collectifs, offre routière, ferroviaire, maritime et fluviale pour les transports de marchandises, répartitions des modes de transport (modal shift), sécurité, densité du trafic.

Impact positif Impact négatif

↓ Expliquez.

Pas d'impact

Si l'organisation constate que son activité génère une incidence significative sur l'environnement par le biais de la mobilité ou du transport, elle ne manquera pas d'agir sur cet aspect en examinant les solutions pour réduire son incidence dans ce domaine.

Alimentation .14.

Accès à une alimentation sûre (contrôle de qualité), alimentation saine et à haute valeur nutritionnelle, gaspillages, commerce équitable.

Impact positif Impact négatif

↓ Expliquez.

Pas d'impact

Du moment que l'organisation produit dans le secteur alimentaire ou consomme des aliments (par exemple des restaurants), elle mettra tout en oeuvre pour améliorer sa consommation, sa production, en tenant compte de l'incidence environnementale de ces produits sur l'environnement (par ex: choix de produits biologiques).

Changements climatiques .15.

Émissions de gaz à effet de serre, capacité d'adaptation aux effets des changements climatiques, résilience, transition énergétique, sources d'énergies renouvelables, utilisation rationnelle de l'énergie, efficacité énergétique, performance énergétique des bâtiments, piégeage du carbone.

Impact positif Impact négatif

↓ Expliquez.

Pas d'impact

L'analyse des émissions de l'organisation et les actions pour les réduire auront une incidence positive sur ces émissions de gaz à effet de serre et donc, un effet positif sur les changements climatiques.

Ressources naturelles .16.

Gestion efficiente des ressources, recyclage, réutilisation, qualité et consommation de l'eau (eaux de surface et souterraines, mers et océans), qualité et utilisation du sol (pollution, teneur en matières organiques, érosion, assèchement, inondations, densification, fragmentation), déforestation.

Impact positif Impact négatif

↓ Expliquez.

Pas d'impact

L'objectif premier de la mise en place du système de gestion environnementale dans une organisation est l'amélioration continue de ses résultats environnementaux mesurables et vérifiables, par le biais de la déclaration environnementale validée, et grâce à la publication annuelle des résultats de la performance environnementale atteinte, mesurée au moyen d'indicateurs clés fixés par le règlement (6 domaines décrits dans l'annexe IV du règlement (efficacité énergétique, utilisation rationnelle des matières, eau, déchets, biodiversité et émissions).

Air intérieur et extérieur .17.

Qualité de l'air (y compris l'air intérieur), émissions de polluants (agents chimiques ou biologiques : méthane, hydrocarbures, solvants, SOx, NOx, NH3), particules fines.

Impact positif Impact négatif

↓ Expliquez.

Pas d'impact

L'objectif premier de la mise en place du système de gestion environnementale dans une organisation est l'amélioration continue de ses résultats environnementaux mesurables et vérifiables, par le biais de la déclaration environnementale validée, et grâce à la publication annuelle des résultats de la performance environnementale atteinte, mesurée au moyen d'indicateurs clés fixés par le règlement. Les 6 domaines décrits dans l'annexe IV du règlement concernent efficacité énergétique, utilisation rationnelle des matières, eau, déchets, biodiversité et émissions.

Biodiversité .18.

Niveaux de la diversité biologique, état des écosystèmes (restauration, conservation, valorisation, zones protégées), altération et fragmentation des habitats, biotechnologies, brevets d'invention sur la matière biologique, utilisation des ressources génétiques, services rendus par les écosystèmes (purification de l'eau et de l'air, ...), espèces domestiquées ou cultivées, espèces exotiques envahissantes, espèces menacées.

Impact positif Impact négatif

↓ Expliquez.

Pas d'impact

L'objectif premier de la mise en place du système de gestion environnementale dans une organisation est l'amélioration continue de ses résultats environnementaux mesurables et vérifiables, par le biais de la déclaration environnementale validée, et grâce à la publication annuelle des résultats de la performance environnementale atteinte, mesurée au moyen d'indicateurs clés fixés par le règlement (6 domaines décrits dans l'annexe IV du règlement (efficacité énergétique, utilisation rationnelle des matières, eau, déchets, biodiversité et émissions).

Nuisances .19.

Nuisances sonores, visuelles ou olfactives, vibrations, rayonnements ionisants, non ionisants et électromagnétiques, nuisances lumineuses.

Impact positif Impact négatif

↓ Expliquez.

Pas d'impact

Toutes les nuisances générées par les activités de l'organisation sont gérées systématiquement en vue de leur réduction par l'effet du système de gestion environnementale.

Autorités publiques .20.

Fonctionnement démocratique des organes de concertation et consultation, services publics aux usagers, plaintes, recours, contestations, mesures d'exécution, investissements publics.

<input checked="" type="checkbox"/> Impact positif <input type="checkbox"/> Impact négatif	↓	Expliquez.	
<p>Le règlement européen - qui justifie l'engagement des autorités régionales et fédérale dans cet accord de coopération – permet à l'organisation qui s'engage, sur base volontaire– d'appliquer le système de gestion environnementale préconisé. Cette démarche entraîne l'organisation dans un processus continu d'amélioration de ses performances environnementales, et ce en partant dès le début d'une situation de conformité à la législation applicable en matière d'environnement. Cette conformité réglementaire s'obtient dans un premier temps grâce à un dialogue soutenu avec l'autorité chargée de surveiller le respect des règles environnementales. Il est clair que cette condition fixée par le règlement pour la participation au système, à elle seule, produit des effets positifs tant au profit de l'autorité, par le dialogue constructif qui s'installe avec l'organisation engagée, qu'au profit de l'organisation, qui voit son insertion dans la société facilitée par le respect des règles du « savoir-vivre ensemble ». La principale mesure d'accompagnement proposée avec la mesure politique est l'institution d'un groupe de travail chargé d'assurer une application harmonieuse du règlement à travers tout le territoire, et de veiller à une mise à jour régulière des procédures appliquées au niveau national, dans les trois Régions, pour le fonctionnement efficace du système d'enregistrement des organisations participantes. Ce groupe de travail assure aussi le relais entre les réunions à caractère technique organisées au niveau européen et les réunions de la CIE, où sont prises les décisions belges de nature politique.</p>			<input type="checkbox"/> Pas d'impact

Cohérence des politiques en faveur du développement .21.

Prise en considération des impacts involontaires des mesures politiques belges sur les intérêts des pays en développement.

1. Identifiez les éventuels impacts directs et indirects du projet sur les pays en développement dans les domaines suivants :

<input type="radio"/> sécurité alimentaire	<input type="radio"/> revenus et mobilisations de ressources domestiques (taxation)
<input type="radio"/> santé et accès aux médicaments	<input type="radio"/> mobilité des personnes
<input type="radio"/> travail décent	<input type="radio"/> environnement et changements climatiques (mécanismes de développement propre)
<input type="radio"/> commerce local et international	<input type="radio"/> paix et sécurité

Expliquez si aucun pays en développement n'est concerné.

--
↓ S'il y a des impacts positifs et/ou négatifs, répondez à la question 2.

2. Précisez les impacts par groupement régional ou économique (lister éventuellement les pays). Cf. manuel
Le système est en principe applicable à tout territoire en dehors de l'UE, vu l'avis positif de la Conférence interministérielle de l'Environnement, mais un moratoire à l'accréditation a été demandé par BELAC afin de postposer l'ouverture à l'enregistrement en Belgique. Par contre, l'on peut imaginer que les pays en relation de coopération avec la Belgique, pourront à terme utiliser l'enregistrement mondial pour le plus grand profit des organisations participantes situées sur son territoire.

↓ S'il y a des impacts négatifs, répondez à la question 3.

3. Quelles mesures sont prises pour les alléger / compenser les impacts négatifs ?

**ADVIES VAN DE RAAD VAN STATE
NR. 57.173/1 VAN 27 MAART 2015**

Op 10 maart 2015 is de Raad van State, afdeling Wetgeving, door de minister van Leefmilieu verzocht binnen een termijn van dertig dagen een advies te verstrekken over een voorontwerp van wet “houdende instemming met het Samenwerkingsakkoord van 6 mei 2014 tussen de Federale Staat, het Vlaamse Gewest, het Waalse Gewest en het Brussels Hoofdstedelijk Gewest betreffende de uitvoering van de verordening (EG) nr. 1221/2009 van het Europees Parlement en de Raad van 25 november 2009 inzake de vrijwillige deelneming van organisaties aan een communautair milieubeheer- en milieuauditsysteem (EMAS), en tot intrekking van verordening (EG) nr. 761/2001 en van de beschikkingen 2001/681/EG en 2006/193/EG van de Commissie”.

Het voorontwerp is door de eerste kamer onderzocht op 19 maart 2015. De kamer was samengesteld uit Marnix Van Damme, kamervoorzitter, Wilfried Van Vaerenbergh en Wouter Pas, staatsraden, Marc Rigaux en Michel Tison, assessoren, en Wim Geurts, griffier.

Het verslag is uitgebracht door Kristine Bams, eerste auditeur.

De overeenstemming tussen de Franse en de Nederlandse tekst van het advies is nagezien onder toezicht van Marnix Van Damme, kamervoorzitter.

Het advies, waarvan de tekst hierna volgt, is gegeven op 27 maart 2015.

*

1. Met toepassing van artikel 84, § 3, eerste lid, van de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, heeft de afdeling Wetgeving zich toegespitst op het onderzoek van de bevoegdheid van de steller van de handeling, van de rechtsgrond¹, alsmede van de vraag of aan de te vervullen vormvereisten is voldaan.

2. Rekening houdend met de draagwijdte van artikel 3, § 4, van het samenwerkingsakkoord dient de verwijzing naar die bepaling in artikel 4, eerste lid, van dat akkoord te vervallen.

**AVIS DU CONSEIL D'ÉTAT
N° 57.173/1 DU 27 MARS 2015**

Le 10 mars 2015, le Conseil d'État, section de législation, a été invité par la ministre de l'Environnement à communiquer un avis, dans un délai de trente jours, sur un avant-projet de loi “portant assentiment à l'Accord de coopération du 6 mai 2014 entre l'État fédéral, la Région flamande, la Région wallonne et la Région de Bruxelles-Capitale concernant la mise en œuvre du règlement (CE) n° 1221/2009 du Parlement européen et du Conseil du 25 novembre 2009 concernant la participation volontaire des organisations à un système communautaire de management environnemental et d'audit (EMAS), et abrogeant le règlement (CE) n° 761/2001 et les décisions de la Commission 2001/681/CE et 2006/193/CE”.

L'avant-projet a été examiné par la première chambre le 19 mars 2015. La chambre était composée de Marnix Van Damme, président de chambre, Wilfried Van Vaerenbergh et Wouter Pas, conseillers d'État, Marc Rigaux et Michel Tison, conseillers, et Wim Geurts, greffier.

Le rapport a été présenté par Kristine Bams, premier auditeur.

La concordance entre la version française et la version néerlandaise de l'avis a été vérifiée sous le contrôle de Marnix Van Damme, président de chambre.

L'avis, dont le texte suit, a été donné le 27 mars 2015.

*

1. En application de l'article 84, § 3, alinéa 1^{er}, des lois sur le Conseil d'État, coordonnées le 12 janvier 1973, la section de législation a fait porter son examen essentiellement sur la compétence de l'auteur de l'acte, le fondement juridique¹ et l'accomplissement des formalités prescrites.

2. Compte tenu de la portée de l'article 3, § 4, de l'accord de coopération, il convient d'omettre la référence à cette disposition dans l'article 4, alinéa 1^{er}, de cet accord.

¹ Aangezien het om een voorontwerp van wet gaat, wordt onder “rechtsgrond” de overeenstemming met de hogere rechtsnormen verstaan.

¹ S'agissant d'un avant-projet de loi, on entend par “fondement juridique” la conformité aux normes supérieures.

3. Overeenkomstig artikel 92bis, § 5, van de bijzondere wet van 8 augustus 1980 “tot hervorming der instellingen” dient in het samenwerkingsakkoord de aanwijzing te worden geregeld van de leden van het in artikel 9 van het akkoord bedoelde rechtscollege.²

De griffier,

Wim GEURTS

De voorzitter,

Marnix VAN DAMME

3. En application de l’article 92bis, § 5, de la loi spéciale “de réformes institutionnelles” du 8 août 1980, l’accord de coopération doit régler la désignation des membres de la juridiction visée à l’article 9 de l’accord².

Le greffier,

Wim GEURTS

Le président,

Marnix VAN DAMME

² Zie ook artikel 2, § 1, van de wet van 23 januari 1989 “op het rechtscollege bedoeld bij artikel 92bis, § 5 en § 6, en artikel 94, § 3, van de bijzondere wet van 8 augustus 1980 tot hervorming der instellingen”, waarin melding wordt gemaakt van “de in het akkoord bepaalde aanwijzingsmethode”.

² Voir également l’article 2, § 1^{er}, de la loi du 23 janvier 1989 “sur la juridiction visée aux articles 92bis, § 5 et § 6, et 94, § 3, de la loi spéciale du 8 août 1980 de réformes institutionnelles”, dans lequel il est fait mention du “mode de désignation prévu par l’accord”.

WETSONTWERP

FILIP,

KONING DER BELGEN,

*Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen,
ONZE GROET.*

Op de voordracht van de Eerste minister, de vice-eersteminister en minister van Economie, de vice-eersteminister en minister van Binnenlandse Zaken, de minister van Volksgezondheid, de minister van Leefmilieu en van de Staatssecretaris voor Noordzee,

HEBBEN WIJ BESLOTEN EN BESLUITEN WIJ:

De Eerste minister, de vice-eersteminister en minister van Economie, de vice-eersteminister en minister van Binnenlandse Zaken, de minister van Volksgezondheid, de minister van Leefmilieu en de Staatssecretaris voor Noordzee, zijn ermee belast het ontwerp van wet in onze naam bij de Kamer van volksvertegenwoordigers in te dienen waarvan de tekst hierna volgt:

Artikel 1

Deze wet regelt een aangelegenheid als bedoeld in artikel 74 van de Grondwet.

Art. 2

Instemming wordt verleend met het Samenwerkingsakkoord van 12 mei 2017 tussen de Federale Staat, het Vlaamse Gewest, het Waalse Gewest en het Brussels Hoofdstedelijk Gewest betreffende de uitvoering van de verordening (EG) nr. 1221/2009 van het Europees

PROJET DE LOI

PHILIPPE,

ROI DES BELGES,

*À tous, présents et à venir,
SALUT.*

Sur la proposition du Premier ministre, du vice-premier ministre et ministre de l'Economie, du vice-premier ministre et ministre de l'Intérieur, de la ministre de la Santé publique, de la ministre de l'Environnement et du Secrétaire d'Etat à la Mer du Nord,

Nous avons arrêté et arrêtons:

Le Premier ministre, le vice-premier ministre et ministre de l'Economie, le vice-premier ministre et ministre de l'Intérieur, la ministre de la Santé publique, la ministre de l'Environnement et le Secrétaire d'Etat à la Mer du Nord sont chargés de présenter en notre nom à la Chambre des représentants le projet de loi dont la teneur suit:

Article 1^{er}

La présente loi règle une matière visée à l'article 74 de la Constitution.

Art. 2

Assentiment est donné à l'Accord de coopération du 12 mai 2017 entre l'Etat fédéral, la Région flamande, la Région wallonne et la Région de Bruxelles-Capitale concernant la mise en œuvre du règlement (CE) n° 1221/2009 du Parlement européen et du Conseil du

Parlement en de Raad van 25 november 2009 inzake de vrijwillige deelname van organisaties aan een communautair milieubeheer- en milieuauditsysteem (EMAS), en tot intrekking van verordening (EG) nr. 761/2001 en van de beschikkingen 2001/681/EG en 2006/193/EG van de Commissie.

Ciergnon, 31 oktober 2017

FILIP

VAN KONINGSWEGE:

De Eerste minister,

Charles MICHEL

De vice-eersteminister en minister van Economie,

Kris PEETERS

*De vice-eersteminister et ministre
van Binnenlandse Zaken,*

Jan JAMBON

De minister van Volksgezondheid,

Maggie DE BLOCK

De minister van Leefmilieu,

Marie-Christine MARGHEM

De Staatssecretaris voor Noordzee,

Philippe DE BACKER

25 novembre 2009 concernant la participation volontaire des organisations à un système communautaire de management environnemental et d'audit (EMAS), et abrogeant le règlement (CE) n° 761/2001 et les décisions de la Commission 2001/681/CE et 2006/193/CE.

Ciergnon, le 31 octobre 2017

PHILIPPE

PAR LE ROI:

Le Premier ministre,

Charles MICHEL

Le vice-premier ministre et ministre de l'Economie,

Kris PEETERS

*Le vice-premier ministre et
ministre de l'Intérieur,*

Jan JAMBON

La ministre de la Santé publique,

Maggie DE BLOCK

La ministre de l'Environnement,

Marie-Christine MARGHEM

Le Secrétaire d'État à la Mer du Nord,

Philippe DE BACKER

Samenwerkingsakkoord tussen de Federale Staat, het Vlaamse Gewest, het Waals Gewest en het Brussels Hoofdstedelijke Gewest betreffende de uitvoering van de verordening (EG) nr. 1221/2009 van het Europees Parlement en de Raad van 25 november 2009 inzake de vrijwillige deelneming van organisaties aan een communautair milieubeheer- en milieuaudit systeem (EMAS), en tot intrekking van verordening (EG) nr. 761/2001 en van de beschikkingen 2001/681/EG en 2006/193/EG van de Commissie;

Gelet op verordening (EG) nr. 1221/2009 van het Europees Parlement en de Raad van 25 november 2009 inzake de vrijwillige deelneming van organisaties aan een communautair milieubeheer- en milieuaudit systeem (EMAS), tot intrekking van verordening (EG) nr. 761/2001 en van de beschikkingen 2001/681/EG en 2006/193/EG van de Commissie;

Gelet op de Grondwet, de artikelen 39 en 167;

Gelet op de bijzondere wet van 8 augustus 1980 tot hervorming der instellingen, artikel 92bis, §1, §5 en §6 en het laatst gewijzigd bij de wet van 21 februari 2010;

Gelet op de bijzondere wet van 12 januari 1989 met betrekking tot de Brusselse instellingen, artikel 42;

Gelet op het samenwerkingsakkoord van 30 maart 1995 tussen de Federale Staat, het Vlaamse Gewest, het Waals Gewest en het Brusselse Hoofdstedelijk Gewest betreffende de uitvoering van de verordening 1836/93/EEG van de Raad van 29 juni 1993 inzake de vrijwillige deelneming van bedrijven uit de industriële sector aan een communautair milieubeheer- en milieuauditsysteem;

Overwegende dat de uitvoering van de verordening (EG) nr. 1221/2009 van het Europees Parlement en de Raad van 25 november 2009 inzake de vrijwillige deelneming van organisaties aan een communautair milieubeheer- en milieuauditsysteem (EMAS), tot intrekking van de verordening (EG) nr. 761/2001 en van de beschikkingen 2001/681/EG en 2006/193/EG van de Commissie, in bepaalde gevallen tegelijk tot de bevoegdheid van de Federale overheid en tot deze van een of meerdere gewesten behoort;

Accord de coopération entre l'Etat fédéral, la Région flamande, la Région wallonne et la Région de Bruxelles-Capitale concernant la mise en œuvre du règlement (CE) n° 1221/2009 du Parlement européen et du Conseil du 25 novembre 2009 concernant la participation volontaire des organisations à un système communautaire de management environnemental et d'audit (EMAS), et abrogeant le règlement (CE) n° 761/2001 et les décisions de la Commission 2001/681/CE et 2006/193/CE

Vu le règlement (CE) n° 1221/2009 du Parlement européen et du Conseil du 25 novembre 2009 concernant la participation volontaire des organisations à un système communautaire de management environnemental et d'audit (EMAS), abrogeant le règlement (CE) n° 761/2001 et les décisions de la Commission 2001/681/CE et 2006/193/CE;

Vu la Constitution, les articles 39 et 167;

Vu la loi spéciale du 8 août 1980 de réformes institutionnelles, l'article 92bis, §1, §5 et §6, et modifié en dernier lieu par la loi du 21 février 2010;

Vu la loi spéciale du 12 janvier 1989 relative aux institutions bruxelloises, l'article 42;

Vu l'accord de coopération du 30 mars 1995, conclu entre l'État fédéral, la Région flamande, la Région wallonne et la Région de Bruxelles-Capitale concernant la mise en œuvre du règlement (CEE) n° 1836/93 du Conseil du 29 juin 1993 permettant la participation volontaire des entreprises du secteur industriel à un système communautaire de management environnemental et d'audit;

Considérant que la mise en œuvre du règlement (CE) n° 1221/2009 du Parlement européen et du Conseil du 25 novembre 2009 concernant la participation volontaire des organisations à un système communautaire de management environnemental et d'audit (EMAS), abrogeant le règlement (CE) n° 761/2001 et les décisions de la Commission 2001/681/CE et 2006/193/CE relève dans certains cas à la fois de la compétence de l'Autorité fédérale et de celle d'une ou plusieurs Régions;

Overwegende dat de uitvoering van deze Considérant que la mise en œuvre de ce verordening door de Federale Staat en de règlement doit être coordonnée par l'Etat fédéral Gewesten dient te worden gecoördineerd; et les Régions;

Overwegende dat voormeld Considérant que l'accord de coopération du 30 samenwerkingsakkoord van 30 maart 1995 niet mars 1995 précité n'est plus en adéquation langer in overeenstemming is met de nieuwe avec le nouveau règlement EMAS et qu'un EMAS-verordening en dat een nieuw nouvel accord de coopération est nécessaire; samenwerkingsakkoord noodzakelijk is;

Overwegende het advies van de Raad van State Considérant l'avis du Conseil d'Etat 53.372/VR 53.372/VR van 18 juni 2013 over een du 18 juin 2013 sur un avant-projet de décret voorontwerp van decreet houdende instemming portant assentiment à l'accord de coopération met het samenwerkingsakkoord tussen de entre l'Etat fédéral, la Région flamande, la Federale Staat, het Vlaams Gewest, het Waals Région wallonne et la Région de Bruxelles-Gewest en het Brussels Hoofdstedelijk Capitale concernant la mise en œuvre du betreffende de uitvoering van de verordening règlement (CE) n° 1221/2009 du Parlement (EG) nr. 1221/2009 van het Europees Parlement européen et du Conseil du 25 novembre 2009 en de Raad van 25 november 2009 inzake de concernant la participation volontaire des vrijwillige deelneming van organisaties aan een organisations à un système communautaire de communautair milieubeheer- management environnemental et d'audit milieauditsysteem (EMAS), tot intrekking van (EMAS), et abrogeant le règlement (CE) verordening (EG) nr. 761/2001 en van de n° 761/2001 et les décisions de la Commission beschikkingen 2001/681/EG en 2006/193/EG 2001/681/CE et 2006/193/CE; van de Commissie;

De Federale Staat, vertegenwoordigd door de Federale Regering in de persoon van de Vice-Eerste Minister, Minister van Werk, Economie en Consumenten, belast met Buitenlandse Handel, de Vice-Eerste Minister, Minister van Veiligheid en Binnenlandse Zaken, belast met Grote Steden en de Regie der gebouwen, de Minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid, de Minister van Energie, Leefmilieu en Duurzame Ontwikkeling en de Staatssecretaris voor Bestrijding van de sociale fraude, Privacy en Noordzee, toegevoegd aan de Minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid;

L'État fédéral, représenté par le Gouvernement fédéral en la personne du Vice-Premier Ministre, Ministre de l'Emploi, de l'Economie et des Consommateurs, chargé du Commerce extérieur, du Vice-Premier Ministre et Ministre de la Sécurité et de l'Intérieur, chargé des Grandes Villes et de la Régie des bâtiments, du Ministre des Affaires sociales et de la Santé publique, du Ministre de l'Energie, de l'Environnement et du Développement durable et du Secrétaire d'Etat à la lutte contre la fraude sociale, à la Protection de la vie privée et à la Mer du Nord, adjoint au Ministre des Affaires sociales et de la Santé publique;

Het Vlaams Gewest, vertegenwoordigd door de Vlaamse Regering, in de persoon van haar Minister-president en van de Vlaamse Minister van Omgeving, Natuur en Landbouw;

La Région flamande, représentée par le Gouvernement flamand, en la personne de son Ministre-Président et du Ministre flamand de l'Environnement, de la Nature et de l'Agriculture;

Het Waals Gewest, vertegenwoordigd door de Waalse Regering, in de persoon van haar Minister-president en van de Waalse Minister van Leefmilieu, Ruimtelijke Ordening, Mobiliteit en Transport, Luchthavens en Dierenwelzijn;

La Région wallonne, représentée par le Gouvernement wallon, en la personne du Ministre-Président et du Ministre wallon de l'Environnement, de l'Aménagement du Territoire, de la Mobilité et des Transports, des Aéroports et du Bien-être animal;

Het Brussels Hoofdstedelijk Gewest, vertegenwoordigd door de Regering van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest, in de persoon

La Région de Bruxelles-Capitale, représentée par le Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale, en la personne du Ministre-Président

van haar Minister-president en van de Brusselse et du Ministre bruxellois du Logement, de Minister van Huisvesting, Levenskwaliteit, Leefmilieu en Energie;

Hierna de "Partijen" te noemen,

KOMEN HET VOLGENDE OVEREEN:

Artikel 1. In dit samenwerkingsakkoord wordt verstaan onder:

1° verordening: de verordening (EG) nr. 1221/2009 van het Europees Parlement en de Raad van 25 november 2009, inzake de vrijwillige deelneming van organisaties aan een communautair milieubeheer- en milieuauditsysteem (EMAS), tot intrekking van de verordening (EG) nr. 761/2001 en van de beschikkingen 2001/681/EG en 2006/193/EG van de Commissie;

2° accreditatie-instantie: de instelling die verantwoordelijk is voor de accreditatie en het toezicht op de milieuveificateurs binnen België en die door de Federale Staat aangewezen is overeenkomstig artikel 4 van de verordening (EG) nr. 765/2008 van het Europees Parlement en de Raad van 9 juli 2008 tot vaststelling van de eisen inzake accreditatie en markttoezicht betreffende het in de handel brengen van producten, en tot intrekking van Verordening (EEG) nr. 339/93;

3° bevoegde instantie: de instantie aangewezen door het Vlaams Gewest, het Waals Gewest en het Brussels Hoofdstedelijk Gewest, overeenkomstig artikel 11. 1 van de verordening.

Art. 2. Elke bevoegde instantie, bij wie de aanvraag tot registratie wordt ingediend overeenkomstig artikel 3, voert de taken vermeld in artikel 11 tot 15 van de verordening uit.

Iedere bevoegde instantie verzekert volgens een beurtrol, telkens voor een kalenderjaar, de functie van coördinerende bevoegde instantie in de hierna bepaalde orde: het Vlaams Gewest, het Waals Gewest en het Brussels Hoofdstedelijk Gewest.

Art. 3. §1. Een aanvraag tot registratie van één vestiging van een organisatie wordt door de organisatie ingediend bij de bevoegde instantie aangewezen door het Gewest waar de vestiging gelegen is.

Ci-après dénommés "les Parties",

ONT CONVENU CE QUI SUIT:

Article 1^{er}: Dans le présent accord de coopération, on entend par:

1° règlement: le règlement (CE) n° 1221/2009 du Parlement européen et du Conseil du 25 novembre 2009 concernant la participation volontaire des organisations à un système communautaire de management environnemental et d'audit (EMAS), abrogeant le règlement (CE) n° 761/2001 et les décisions de la Commission 2001/681/CE et 2006/193/CE;

2° organisme d'accréditation : l'organisme qui est responsable de l'accréditation et de la surveillance des vérificateurs environnementaux en Belgique et qui est désigné par l'Etat fédéral conformément à l'article 4 du règlement (CE) n° 765/2008 du Parlement européen et du Conseil du 9 juillet 2008 fixant les prescriptions relatives à l'accréditation et à la surveillance du marché pour la commercialisation des produits et abrogeant le règlement (CEE) n° 339/93 du Conseil;

3° organisme compétent : organisme désigné par la Région flamande, la Région wallonne et la Région de Bruxelles-Capitale , conformément à l'article 11. 1 du règlement.

Art. 2. Chaque organisme compétent, auprès duquel la demande d'enregistrement est introduite conformément à l'article 3, assure les tâches mentionnées aux articles 11 à 15 du règlement.

Chaque organisme compétent assure à tour de rôle, pour une année civile, la fonction d'organisme compétent coordinateur dans l'ordre suivant: la Région flamande, la Région wallonne et la Région de Bruxelles-Capitale.

Art. 3. §1^{er}. Une demande d'enregistrement concernant un site unique est introduite par l'organisation auprès de l'organisme compétent désigné par la Région sur le territoire de laquelle est situé le site candidat à l'enregistrement.

§2. Een aanvraag tot een collectieve registratie voor meerdere vestigingen, gelegen op het grondgebied van eenzelfde Gewest, wordt ingediend bij de bevoegde instantie aangewezen door dat Gewest.

§3. Een aanvraag tot een collectieve registratie voor meerdere vestigingen, met inbegrip van de hoofdzetel of het beheercentrum, gelegen op het grondgebied van verschillende Gewesten, wordt ingediend bij de bevoegde instantie aangewezen door het Gewest waar de hoofdzetel of het beheercentrum gelegen is.

Indien de hoofdzetel of het beheercentrum niet is opgenomen in de aanvraag tot collectieve registratie, dan wordt de aanvraag tot registratie ingediend, naar keuze van de aanvrager, bij een bevoegde instantie aangewezen door één van de betrokken Gewesten.

§4. Een aanvraag tot registratie voor één of meerdere vestigingen, enkel gelegen in territoriale wateren, in de exclusieve economische zone of op het continentaal plat, en waarvan de hoofdzetel of het beheercentrum gevestigd is op het grondgebied van één van de drie Belgische Gewesten, wordt ingediend bij de bevoegde instantie aangesteld door het Gewest waar de hoofdzetel of het beheercentrum gelegen is.

§5. Een aanvraag tot registratie door een bevoegde instantie voor haar eigen organisatie of voor één of meer van haar eigen vestigingen, wordt door de bevoegde instantie, bij een andere bevoegde instantie naar haar keuze uit deze die overeenkomstig artikel 2, 1^e lid, worden aangewezen, ingediend.

§6. De aanvraag tot vernieuwing van de registratie en de gevalideerde bijgewerkte milieuverklaring worden ingediend bij de bevoegde instantie die de registratie heeft afgeleverd.

§7. De aanvraag tot registratie, de vernieuwing van de registratie en de bijgewerkte milieuverklaring worden ingediend aan de hand van een formulier waarvan het model is vastgesteld in bijlage.

Art. 4. De bevoegde instantie bij dewelke de aanvraag in toepassing van artikel 3, §3, wordt ingediend neemt de beslissing over van de

§2. Une demande d'enregistrement groupé pour plusieurs sites situés sur le territoire d'une seule Région est introduite auprès de l'organisme compétent désigné par cette Région.

§3. Une demande d'enregistrement groupé pour plusieurs sites, siège de l'organisation ou centre de gestion inclus, situés sur le territoire de plusieurs Régions est introduite auprès de l'organisme compétent désigné par la Région où est situé son siège ou son centre de gestion.

Si le siège de l'organisation ou centre de gestion ne fait pas partie de la demande d'enregistrement groupé, la demande d'enregistrement est introduite, au choix du demandeur, auprès d'un organisme compétent désigné par une des Régions concernées.

§4. Une demande d'enregistrement pour un ou plusieurs sites uniquement situés en mer territoriale, dans la zone économique exclusive, ou sur le plateau continental, et dont le siège de l'organisation ou son centre de gestion est implanté sur le territoire d'une des trois Régions belges, est introduite auprès de l'organisme compétent désigné par la Région où le siège de l'organisation ou son centre de gestion est implanté.

§5. Une demande d'enregistrement pour son organisation propre ou pour un ou plusieurs de ses propres sites, est introduite par un organisme compétent auprès d'un autre organisme compétent de son choix parmi ceux désignés conformément à l'article 2, alinéa 1^{er}.

§6. Le renouvellement de l'enregistrement et la déclaration environnementale mise à jour et validée sont introduits auprès de l'organisme compétent qui a délivré l'enregistrement.

§7. La demande d'enregistrement, le renouvellement d'enregistrement et la déclaration environnementale mise à jour sont introduits par le biais d'un formulaire dont le modèle est établi en annexe.

Art. 4. L'organisme compétent auprès duquel la demande est introduite en application de l'article 3, §3, adopte la décision de l'accord des autres

andere betrokken bevoegde instanties, overeenkomstig de in toepassing van artikel 7, §2, 1° vastgelegde procedures.

Hetzelfde geldt voor de aanvragen tot hernieuwing van de registratie, alsook voor de schorsing en schrapping van de registraties.

Indien de aanvraag tot registratie uitgaat van een organisatie waarvan de activiteit valt onder artikel 6, §1, II, 2e lid, 2° van de bijzondere wet van 8 augustus 1980 tot hervorming der instellingen, vraagt de bevoegde instantie het eensluidend advies van het Federaal Agentschap voor Nucleaire Controle dat zich dient uit te spreken binnen de termijn van één maand na het verzoek tot advies. Indien binnen de voorgeschreven termijn geen advies is gegeven, wordt het advies gunstig geacht.

Indien de registratieaanvraag een vestiging betreft, gelegen in de territoriale wateren, binnen de exclusieve economische zone of op het continentaal plat, dan vraagt de bevoegde instantie het eensluidend advies van de dienst Marien Milieu van het DG Leefmilieu van de FOD Volksgezondheid, Veiligheid van de Voedselketen en Leefmilieu dat zich dient uit te spreken binnen de termijn van één maand na het verzoek tot advies. Indien binnen de voorgeschreven termijn geen advies is gegeven, wordt het advies gunstig geacht.

De retributies die in voorkomend geval verschuldigd zijn om de kosten van registratie te dekken worden bepaald volgens de modaliteiten vastgelegd door elke Partij en geïnd door elke bevoegde instantie bij de organisatie die zich wenst te laten registreren.

Art. 5. De coördinerende bevoegde instantie verzamelt de lijsten van organisaties die door de verschillende bevoegde instanties werden geregistreerd in één enkele lijst en deelt deze mee aan de Europese Commissie voor het einde van elke maand, via de Permanente Vertegenwoordiging van België bij de Europese Unie.

De diensten aangewezen door de Partijen verzamelen de informatie, in het bijzonder bedoeld in artikel 41 van de verordening, en maken deze over aan de bevoegde instanties, die de overdracht ervan aan de Europese Commissie, via de Permanente Vertegenwoordiging van België bij de Europese Unie coördineren.

organismes compétents concernés, conformément aux procédures définies en application de l'article 7, §2, 1°.

Il en va de même pour les demandes de renouvellement, ainsi que pour la suspension et la radiation des enregistrements.

Si la demande d'enregistrement émane d'une organisation dont l'activité relève de l'article 6, §1^{er}, II, alinéa 2, 2^o de la loi spéciale du 8 août 1980 de réformes institutionnelles, l'organisme compétent sollicite l'avis conforme de l'Agence Fédérale de Contrôle Nucléaire qui doit se prononcer dans un délai d'un mois à dater de la demande d'avis. En l'absence d'avis dans ce délai, l'avis est réputé favorable.

Si la demande d'enregistrement concerne un site situé en mer territoriale, dans la zone économique exclusive, ou sur le plateau continental, l'organisme compétent sollicite l'avis conforme du service Milieu marin auprès de la DG Environnement du SPF Santé Publique, Sécurité de la Chaîne alimentaire et Environnement qui doit se prononcer dans un délai d'un mois à dater de la demande d'avis. En l'absence d'avis dans ce délai, l'avis est réputé favorable.

Les redevances dues, le cas échéant, pour couvrir les frais d'enregistrement sont déterminées selon les modalités définies par chaque Partie, et perçues par chaque organisme compétent auprès de l'organisation candidate à l'enregistrement.

Art. 5. L'organisme compétent coordinateur rassemble les listes des organisations enregistrées par les différents organismes compétents en une liste unique qu'il fait parvenir avant la fin de chaque mois à la Commission européenne, via la Représentation permanente de la Belgique auprès de l'Union européenne.

Les services désignés par les Parties récoltent les informations visées notamment à l'article 41 du règlement, et les transmettent aux organismes compétents, qui coordonnent leur transmission à la Commission européenne, via la Représentation Permanente de la Belgique auprès de l'Union européenne.

Art. 6. België wordt in het Comité zoals vermeld in artikel 49 van de verordening, vertegenwoordigd door een afgevaardigde van de coördinerende bevoegde instantie en een afgevaardigde van de accreditatie-instantie.

Deze afgevaardigden zorgen voor de doorstroming van de informatie meegeleid door het Comité naar de bevoegde instanties.

De afgevaardigde van de coördinerende bevoegde instantie neemt deel aan de jaarlijkse vergadering van afgevaardigden van bevoegde instanties, vermeld in artikel 16. 1 van de verordening, alsook aan de activiteiten van het forum, beschreven in artikel 16 en 17 van de verordening.

Art. 7. §1. Er wordt een werkgroep opgericht, vermeld in artikel 49 van de verordening, samengesteld uit afgevaardigden van de dienst Marien Milieu van het DG Leefmilieu van de FOD Volksgezondheid, Veiligheid van de Voedselketen en Leefmilieu, van het Federaal Agentschap voor Nucleaire Controle en van de bevoegde instanties.

De werkgroep wordt door de afgevaardigde van de coördinerende bevoegde instantie voorgezeten en vergadert minstens tweemaal per jaar, op initiatief van de coördinerende bevoegde instantie.

De werkgroep mag op haar vergaderingen ambtenaren of andere deskundigen die ze nuttig acht uitnodigen om haar werkzaamheden toe te lichten.

§2. Deze werkgroep:

1° stelt aan de Interministeriële Conferentie voor het Leefmilieu, uitgebreid met de bevoegde Ministers, harmonisatiemodaliteiten voor van de procedure voor de administratieve behandeling van een dossier voor een aanvraag tot registratie en de modaliteiten voor de verdeling van de registratiekosten tussen de bevoegde instanties;

2° neemt kennis van de verslagen van het Comité, vermeld in artikel 49 van de verordening;

3° zorgt voor de voorbereiding en coördinatie van de door de Europese Commissie gevraagde informatie, onder meer de informatie vermeld in

Art. 6. La Belgique est représentée au sein du Comité visé à l'article 49 du Règlement par un délégué de l'organisme compétent coordinateur et un délégué de l'organisme d'accréditation.

Ces délégués assurent la diffusion des informations communiquées par ce Comité vers les organismes compétents.

Le délégué de l'organisme compétent coordinateur participe à la réunion annuelle des représentants des organismes compétents visée à l'article 16. 1 du règlement, ainsi qu'aux activités de l'assemblée telles que décrites aux articles 16 et 17 du règlement.

Art. 7. §1. Il est institué un groupe de travail, composé des délégués de l'organisme d'accréditation, du service Milieu Marin auprès de la DG Environnement du SPF Santé Publique, Sécurité de la Chaîne alimentaire et Environnement, de l'Agence Fédérale de Contrôle Nucléaire et des organismes compétents.

Le groupe de travail est présidé par le délégué de l'organisme compétent coordinateur et se réunit au moins deux fois par an, à l'initiative de l'organisme compétent coordinateur.

Le groupe de travail peut inviter à ses séances des fonctionnaires ou d'autres experts qu'il estime utiles pour éclairer ses travaux.

§2. Ce groupe de travail:

1° propose à la Conférence Interministérielle de l'Environnement élargie aux Ministres compétents des modalités d'harmonisation de la procédure de traitement administratif d'un dossier de demande d'enregistrement et des modalités de répartition des frais d'enregistrement entre les organismes compétents;

2° prend connaissance des rapports du Comité visé à l'article 49 du règlement;

3° prépare et coordonne l'information demandée par la Commission européenne, entre autres l'information visée à l'article 41 du règlement;

artikel 41 van de verordening;

4° stelt aan de Interministeriële Conferentie voor het Leefmilieu, uitgebreid met de bevoegde Ministers, de te treffen maatregelen voor bestrijding van het gebruik van het EMAS-logo in overtreding met de verordening;

4° propose à la Conférence Interministérielle de l'Environnement, élargie aux Ministres compétents, les mesures à prendre pour lutter contre l'utilisation du logo EMAS en violation du règlement;

5° neemt deel aan het voorbereidend werk voor de eventuele herziening van dit samenwerkingsakkoord;

5° participe au travail préparatoire à une révision éventuelle du présent accord de coopération;

6° deelt ten minste tweemaal per jaar aan de voorzitter van het coördinatiecomité internationaal milieubeleid (CCIM), opgericht door het samenwerkingsakkoord van 5 april 1995 tussen de Federale Staat, het Vlaamse Gewest, het Waals Gewest en het Brusselse Hoofdstedelijke Gewest met betrekking tot het internationaal milieubeleid, de informatie betreffende de uitvoering van dit samenwerkingsakkoord mee.

6° communique au moins deux fois par an au président du comité de coordination de la politique internationale de l'environnement (CCPIE) institué par l'accord de coopération du 5 avril 1995 entre l'Etat fédéral, la Région flamande, la Région wallonne et la Région de Bruxelles-Capitale relatif à la politique internationale de l'environnement les informations relatives à la mise en œuvre du présent accord de coopération.

Art. 8. De administratieve en financiële middelen nodig voor de uitvoering van de verordening en van dit samenwerkingsakkoord - onverminderd de toepassing van artikel 4 - komen uit de respectievelijke budgetten van de functioneel bevoegde federale of gewestelijke organen of administraties, ieder voor wat hem betreft.

Art. 8. Les ressources administratives et financières nécessaires à la mise en œuvre du règlement et du présent accord de coopération – sans préjudice de l'article 4 – ressortissent aux budgets respectifs des organes ou administrations fédérales et régionales fonctionnellement compétents, chacun pour ce qui le concerne.

Art. 9. §1. De geschillen tussen de partijen met betrekking tot de uitlegging of de uitvoering van dit samenwerkingsakkoord die geen oplossing vinden binnen de middels dit akkoord opgezette structuren worden beslecht binnen het raam van de ICL EMAS.

Art. 9. §1^{er}. Les litiges entre les parties concernant l'interprétation et l'exécution du présent accord de coopération qui ne trouvent pas une solution au sein des structures qui sont établies par cet accord, sont tranchés dans le cadre de la CIE EMAS.

§2. Indien de ICL EMAS niet tot een akkoord komt, dan wordt het geschil voorgelegd aan een rechtscollege zoals bedoeld onder artikel 92bis, §§5 en 6 van de bijzondere wet van 8 augustus 1980 tot hervorming der instellingen.

§2. Si la CIE EMAS n'aboutit pas à un accord, le litige est soumis à une juridiction comme mentionné à l'article 92bis, §§ 5 et 6, de la loi spéciale du 8 août 1980 de réformes institutionnelles.

De leden van dit rechtscollege worden respectievelijk aangewezen door de Vlaamse Regering, de Waalse Regering en de Brusselse Hoofdstedelijke Regering.

Les membres de cette juridiction seront respectivement désignés par le Gouvernement flamand, le Gouvernement wallon et le Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale.

De werkingskosten van het rechtscollege zijn voor rekening van de gewestelijke regeringen, volgens de verdeelsleutel die wordt gehanteerd onder artikel 16bis, §1 van de bijzondere wet van 16 januari 1989 betreffende de financiering van de Gemeenschappen en de Gewesten.

Les frais de fonctionnement de la juridiction sont pris en charge par chaque gouvernement régional conformément à la clé de répartition utilisée à l'article 16bis, § 1er, de la loi spéciale du 16 janvier 1989 relative au financement des Communautés et des Régions.

De procedure voor dit rechtscollege wordt gevoerd overeenkomstig de bepalingen ter zake in de wet van 23 januari 1989 op het rechtscollege bedoeld bij artikel 92bis, §5 en § 6, en artikel 94, §3, van de bijzondere wet van 8 augustus 1980 tot hervorming der instellingen.

Art. 10. Het samenwerkingsakkoord van 30 maart 1995 tussen de Federale Staat, het Vlaamse Gewest, het Waals Gewest en het Brussels Hoofdstedelijk Gewest betreffende de uitvoering van de Verordening (EEG) nr. 1836/93 van de Raad van 29 juni 1993 inzake de vrijwillige deelneming van bedrijven uit de industriële sector aan een communautair milieubeheer- en milieu-auditsysteem, wordt opgeheven.

Art. 11. Dit samenwerkingsakkoord wordt voor onbepaalde duur gesloten.

Gedaan in Brussel, op **12 MAI 2017**, in vier exemplaren, in het Nederlands en in het Frans.

La procédure devant cette juridiction est conduite conformément aux dispositions en la matière, de la loi du 23 janvier 1989 sur la juridiction visée à l'article 92bis, §§5 et 6, et 94, §3, de la loi spéciale du 8 août 1980 de réformes institutionnelles.

Art. 10. L'accord de coopération du 30 mars 1995 entre l'Etat fédéral, la Région flamande, la Région wallonne et la Région de Bruxelles-Capitale concernant la mise en œuvre du Règlement (CEE) n° 1836/93 du Conseil du 29 juin 1993 permettant la participation volontaire des entreprises du secteur industriel à un système communautaire de management environnemental et d'audit, est abrogé.

Art. 11. Cet accord de coopération est conclu pour une durée indéterminée.

Ainsi fait à Bruxelles le **12 MAI 2017**, en quatre exemplaires, en langues française et néerlandaise.

Voor de Federale Staat,
De Vice-Eerste Minister, Minister van Werk,
Economie en Consumenten, belast met
Buitenlandse Handel,

Pour l'Etat fédéral,
Le Vice-Premier Ministre, Ministre de l'Emploi,
de l'Economie et des Consommateurs, chargé
du Commerce extérieur,

Kris PEETERS

De Vice-Eerste Minister, Minister van Veiligheid
en Binnenlandse Zaken, belast met Grote
Steden en de Regie der gebouwen,

Le Vice-Premier Ministre, Ministre de la
Sécurité et de l'Intérieur, chargé des Grandes
Villes et de la Régie des bâtiments,

Jan JAMBON

De Minister van Sociale Zaken en
Volksgezondheid,

Le Ministre des Affaires sociales et de la Santé
publique

Maggie DE BLOCK

De Minister van Energie, Leefmilieu en
Duurzame Ontwikkeling,

Le Ministre de l'Energie, de l'Environnement et
du Développement durable,

Marie-Christine MARGHEM

De Staatssecretaris voor Bestrijding van de sociale fraude, Privacy en Noordzee, toegevoegd aan de minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid

Le Secrétaire d'Etat à la Lutte contre la fraude sociale, à la Protection de la vie privée et à la Mer du Nord, adjoint à la ministre des Affaires sociales et de la Santé publique



Philippe DE BACKER

Voor het Vlaams Gewest
De Minister-president van de Vlaamse Regering,

Pour la Région flamande,
Le Ministre-Président du Gouvernement flamand,



Geert BOURGEOIS

De Vlaamse Minister van Omgeving, Natuur en Landbouw,

Le Ministre flamand de l'Environnement, de la Nature et l'Agriculture,



Joke SCHAUVLIEGE

Voor het Waals Gewest
De Minister-president van de Waalse Regering,

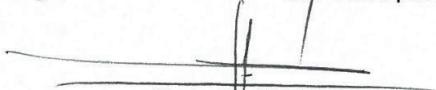
Pour la Région wallonne,
Le Ministre-Président du Gouvernement wallon,



Paul MAGNETTE

De Waalse Minister van Leefmilieu, Ruimtelijke Ordening, Mobiliteit en Transport, Luchthavens en Dierenwelzijn,

Le Ministre wallon de l'Environnement, de l'Aménagement du territoire, de la Mobilité et des Transports, des Aéroports et du Bien-être animal,



Carlo DI ANTONIO

Voor het Brussels Hoofdstedelijk Gewest
De Minister-president van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering,

Pour la Région de Bruxelles-Capitale,
Le Ministre-Président du Gouvernement de Bruxelles-Capitale,



Rudi VERVOORT

De Brusselse Minister van Huisvesting, Levenskwaliteit, Leefmilieu en Energie,

La Ministre bruxelloise du Logement, de la Qualité de Vie, de l'Environnement et de l'Energie,

Cabinet de la Ministre Céline Fremault
Rue Capitaine Crespel, 35
1050 Bruxelles



Céline FREMAULT

Bijlage:

Modelformulier voor het indienen van een aanvraag tot registratie van een organisatie naar aanleiding van de voorlegging van een eerste gevalideerde milieuverklaring of van de voorlegging van een bijgewerkte en gevalideerde milieuverklaring (Art. 6. 2, d en 5. 2, c van de verordening)

1. ORGANISATIE

Naam:
 Adres van de maatschappelijke zetel:
 Postcode: Gemeente:
 Land/Gewest:
 Contactpersoon:
 Telefoon:
 Fax:
 E-mail:
 Website:
 Toegang van de burger tot de milieuverklaring of de bijgewerkte milieuverklaring:
 a) in gedrukte vorm:
 b) in elektronische vorm:
 Registratiedatum :
 Registratienummer:
 Schorsingsdatum van registratie:
 Schrappingsdatum van registratie:
 Datum eerstkomende milieuverklaring:
 Datum eerstkomende bijgewerkte milieuverklaring:
 Verzoek om afwijking overeenkomstig artikel 7 van de verordening:
 JA - NEEN
 NACE-code van de activiteiten:
 Aantal werknemers (totaal voor de hele organisatie):
 Omzet of jaarbalans (onderneming) of jaarlijkse begroting (openbare dienst):
 Nummer in de kruispuntbank voor ondernemingen:
 Verwijzingsnummer(s) van de geldige milieuvergunningen en wijzigingen:

2. VESTIGINGEN - Naam- en adressenlijst van de vestigingen waarvoor registratie wordt gevraagd, met voor elke vestiging:

Naam:
 Adres:
 Postcode: Gemeente:
 Land/Gewest:
 Naam van de contactpersoon op de vestiging:
 Telefoon:
 Fax:
 E-mail:
 Website:
 Toegang van de burger tot de milieuverklaring of de bijgewerkte milieuverklaring:
 a) in gedrukte vorm:
 b) in elektronische vorm:
 Registratiedatum :
 Registratienummer:
 Schorsingsdatum van registratie:
 Schrappingsdatum van registratie:
 Datum eerstkomende milieuverklaring:
 Datum eerstkomende bijgewerkte milieuverklaring:
 Verzoek om afwijking overeenkomstig artikel 7 van de verordening:
 JA - NEEN
 NACE-code van de activiteiten:
 Aantal werknemers (totaal voor de hele organisatie):

Omzet of jaarbalans (onderneming) of jaarlijkse begroting (openbare dienst):
 Verwijzingsnummer(s) van de geldige milieuvergunningen en wijzigingen:

3. MILIEUVERIFYCATEUR

Naam van de milieuverificateur:
 Adres:
 Postcode: Gemeente: Lidstaat: Gewest:
 Contactpersoon:
 Telefoon:
 Fax:
 E-mail:
 Registratienummer accreditatie of vergunning:
 Reikwijdte van de accreditatie of vergunning (NACE-codes):
 Accreditatie- of vergunningsinstantie:

4. Benaming en contactgegevens van de overheid (overheden) belast met het toezicht op de organisatie en met de toepassing van de milieuwetgeving en reglementering:

Gelieve als bijlagen toe te voegen:

1. de gevalideerde milieuverklaring;
2. een liggingsplan op passende schaal, met situering van de organisatie, en van alle vestigingen waarvoor de erkenning wordt aangevraagd, ten aanzien van de onmiddellijke omgeving;
3. in voorkomend geval: het bewijs van de betaling van de vergoeding voor de administratieve afhandeling van het dossier;
4. de verklaring van de milieuverificateur over de verificatie- en valideringswerkzaamheden (Bijlage VII van de verordening)

Te op/...../20.....

Handtekening van de afgevaardigde van de organisatie

Naam:
Hoedanigheid:

Annexe

Modèle de formulaire à utiliser pour l'introduction d'une demande d'enregistrement d'une organisation, lors de la présentation d'une première déclaration environnementale validée ou d'une mise à jour validée (Art. 6. 2, d et 5. 2, c du règlement)

1. ORGANISATION

Dénomination:
 Adresse du siège social:
 Code postal: Localité:
 Pays/Région:
 Personne de contact:
 Téléphone:
 Télécopieur:
 Courrier électronique:
 Site web:
 Accès public à la déclaration environnementale et à la déclaration environnementale mise à jour
 a) sous forme imprimée:
 b) sous forme électronique:
 Numéro d'enregistrement:
 Date d'enregistrement :
 Date de suspension d'enregistrement:
 Date de radiation du registre:
 Date de la prochaine déclaration environnementale:
 Date de la prochaine déclaration environnementale mise à jour:
 Demande de dérogation au titre de l'article 7 du règlement:
 OUI - NON
 Code NACE de l'activité:
 Nombre de travailleurs (total pour l'organisation entière):
 Chiffre d'affaires ou bilan (entreprise) ou budget annuel (service public):
 Numéro de la banque carrefour des entreprises:
 Numéro(s) de référence des permis d'environnement et modifications en cours de validité:

2. SITES - Liste des noms et adresses des sites concernés par la demande d'enregistrement, avec **pour chaque site:**

Dénomination:
 Adresse:
 Code postal: Localité:
 Pays/Région:
 Nom d'une personne de contact sur place:
 Téléphone:
 Télécopieur:
 Courrier électronique:
 Site web:
 Accès public à la déclaration environnementale et à la déclaration environnementale mise à jour
 a) sous forme imprimée:
 b) sous forme électronique:
 Numéro d'enregistrement:
 Date d'enregistrement :
 Date de suspension d'enregistrement:
 Date de radiation du registre:
 Date de la prochaine déclaration environnementale:
 Date de la prochaine déclaration environnementale mise à jour:
 Demande de dérogation au titre de l'article 7 du règlement:
 OUI - NON
 Code NACE de l'activité:
 Nombre de travailleurs (total pour l'organisation):

Chiffre d'affaires ou bilan (entreprise) ou budget annuel (service public):
 Numéro(s) de référence des permis d'environnement et modifications en cours de validité:

3. VERIFICATEUR ENVIRONNEMENTAL

Nom du vérificateur environnemental:
 Adresse:
 Code postal: Localité: Pays: Région:
 Téléphone:
 Télécopieur:
 Courrier électronique:
 Numéro d'enregistrement de l'accréditation ou de l'agrément:
 Champ d'application ou portée de l'accréditation ou de l'agrément (codes NACE):
 Organisme d'accréditation ou d'agrément:

4. Dénomination de l'autorité ou des autorités chargée(s) de faire appliquer la législation et la réglementation environnementale, dont dépend l'organisation, et coordonnées de contact de cette/ces autorité(s):

Prière de joindre en annexe:

1. La déclaration environnementale validée.
2. Un plan de situation à une échelle adaptée, permettant de situer l'organisation et l'ensemble des sites compris dans la demande d'enregistrement par rapport à leur environnement immédiat.
3. S'il y a lieu, la preuve du paiement de la redevance destinée à couvrir les frais administratifs du dossier;
4. La déclaration du vérificateur environnemental sur les activités de vérification et de validation (annexe VII du règlement)

Fait à , le/...../20....

Signature du représentant de l'organisation:

Nom:
Qualité:

Gezien om te worden gevoegd bij het samenwerkingsakkoord van **12 MAI 2017** tussen de Federale Staat, het Vlaamse Gewest, het Waals Gewest en het Brusselse Hoofdstedelijke Gewest betreffende de uitvoering van de verordening (EG) nr. 1221/2009 van het Europees Parlement en de Raad van 25 november 2009 inzake de vrijwillige deelname van organisaties aan een communautair milieubeheer- en milieuaudit systeem (EMAS), tot intrekking van verordening (EG) nr. 761/2001 en van de beschikkingen 2001/681/EG en 2006/193/EG van de Commissie.

Vu pour être annexé à l'accord de coopération **12 MAI 2017** entre l'Etat fédéral, la Région flamande, la Région wallonne et la Région de Bruxelles-Capitale concernant la mise en œuvre du règlement (CE) n° 1221/2009 du Parlement européen et du Conseil du 25 novembre 2009 concernant la participation volontaire des organisations à un système communautaire de management environnemental et d'audit (EMAS), abrogeant le règlement (CE) n° 761/2001 et les décisions de la Commission 2001/681/CE et 2006/193/CE.

Voor de Federale Staat,
De Vice-Eerste Minister, Minister van Werk,
Economie en Consumenten, belast met
Buitenlandse Handel,

Pour l'Etat fédéral,
Le Vice-Premier Ministre, Ministre de
l'Emploi, de l'Economie et des
Consommateurs, chargé du Commerce
étranger,

Kris PEETERS

De Vice-Eerste Minister, Minister van Veiligheid en
Binnenlandse Zaken, belast met Grote Steden en
de Regie der gebouwen,

Le Vice-Premier Ministre, Ministre de la
Sécurité et de l'Intérieur, chargé des
Grandes Villes et de la Régie des bâtiments,

Jan JAMBON

De Minister van Sociale Zaken en
Volksgezondheid,

Le Ministre des Affaires sociales et de la
Santé publique

Maggie DE BLOCK

De Minister van Energie, Leefmilieu en Duurzame
Ontwikkeling,

Le Ministre de l'Energie, de l'Environnement
et du Développement durable,

Marie-Christine MARGHEM

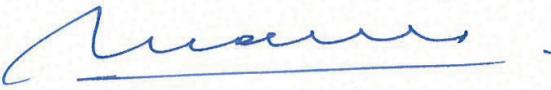
De Staatssecretaris voor Bestrijding van de
sociale fraude, Privacy en Noordzee,
toegevoegd aan de minister van Sociale Zaken
en Volksgezondheid

Le Secrétaire d'Etat à la Lutte contre la fraude
sociale, à la Protection de la vie privée et à la
Mer du Nord, adjoint à la ministre des Affaires
sociales et de la Santé publique

Philippe DE BACKER

Voor het Vlaams Gewest
De Minister-president van de Vlaamse Regering,

Pour la Région flamande,
Le Ministre-Président du Gouvernement
flamand,



Geert BOURGEOIS

De Vlaamse Minister van Omgeving, Natuur en
Landbouw,

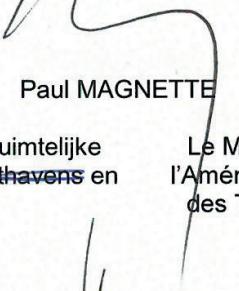
Le Ministre flamand de l'Environnement, de
la Nature et l'Agriculture,



Joke SCHAUVLIEGE

Voor het Waals Gewest
De Minister-president van de Waalse Regering,

Pour la Région wallonne,
Le Ministre-Président du Gouvernement
wallon,



Paul MAGNETTE

De Waalse Minister van Leefmilieu, Ruimtelijke
Ordening, Mobiliteit en Transport, ~~Luchthavens~~ en
Dierenwelzijn,

Le Ministre wallon de l'Environnement, de
l'Aménagement du territoire, de la Mobilité et
des Transports, ~~des Aéroports~~ et du Bien-
être animal,



Carlo DI ANTONIO

Voor het Brussels Hoofdstedelijk Gewest
De Minister-president van de Brusselse
Hoofdstedelijke Regering,

Pour la Région de Bruxelles-Capitale,
Le Ministre-Président du Gouvernement de
Bruxelles-Capitale,

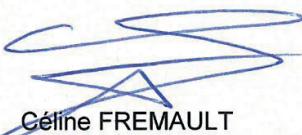


Rudi VERVOORT

De Brusselse Minister van Huisvesting,
Levenskwaliteit, Leefmilieu en Energie,

La Ministre bruxelloise du Logement, de la
Qualité de Vie, de l'Environnement et de
l'Energie,

Cabinet de la Ministre Céline Fremault
Rue Capitaine Crespel, 35
1050 Bruxelles



Céline FREMAULT